

Vivre à **Antony**

ville-antony.fr

 ville.antony
 @VilleAntony
 antony.92160
 ville-antony.fr

Le magazine de votre ville ■ **N°352** JANVIER 2020

BUDGET PARTICIPATIF

Les lauréats
de la 2^e édition **p.12**

CONSULTATION

Rue Auguste-Mounié :
les aménagements plébiscités **p.19**

SÉCURITÉ

Délinquance contenue
et en recul **p.22**



REPORTAGE

Saveurs du monde
au marché p.30

BARTHELEMY OPTICIENS
EXPERT • SANTE • VISUELLE

**PROMO
DES NEIGES***
-30%

L'OPTICIEN REFERENCE
01 46 68 55 16
29 Avenue Aristide Briand 92160 ANTONY
www.barthelemyopticiens.com

* Offre Valable jusqu'au 28/02/2020 sur Adidas, Oakley et Electric

Fenêtres d'hier & d'aujourd'hui
www.fenetrespcj.com

**Exigez la qualité
pour vos ouvertures Bois PVC Alu**

FENÊTRES • VOILETS • STORES • PORTAILS • PORTES D'ENTRÉE • PORTES DE GARAGE

Tél. 01 49 73 38 02

Agence 92 : 144 bis, avenue du Général Leclerc - RN 20 - 92330 Sceaux

Visitez notre site mobile

SANITHERME

PLOMBERIE - SANITAIRE - CHAUFFAGE - GAZ

Dépannage
24 h/24 - 7j/7
07 69 76 10 31

DEVIS GRATUIT

- Ballon d'eau chaude
- Aménagement pour PMR
- Chauffage : installation et maintenance
- Mise en conformité gaz...

70, rue Adolphe Pajeaud - Antony
01 45 66 83 08
www.sanitherme.fr

PIZZA TRINITA
Ouvert depuis 1981
RISTORANTE • PIZZERIA

**TOUTE L'ÉQUIPE
VOUS SOUHAITE
UNE TRÈS BONNE
ANNÉE 2020**

Pizzas et Plats à emporter • Salle à l'étage
Vous pouvez commander sur **Uber Eats**

Ouvert du mardi au samedi
164, av. du Bois de Verrières
92160 ANTONY
01 47 02 79 01
www.pizza-trinita.fr

Le mot **DU MAIRE**

Jean-Yves Sénant

À nos lecteurs

Pendant les six mois qui précèdent les élections municipales, la loi permet aux collectivités de continuer à informer leurs administrés, mais veille à ce que les élus sortants ne bénéficient pas des moyens institutionnels des collectivités pour réaliser leur propre promotion, de façon à ne pas créer d'inégalités entre les candidats.

Le Code électoral interdit également aux collectivités territoriales de participer au financement de la campagne électorale d'un candidat, sous quelque forme que ce soit : dons, biens, avantages directs ou indirects, etc. Dans le respect du principe d'égalité des candidats à une élection, ces réserves doivent être appliquées de façon générale à l'ensemble des élus, quelle que soit leur appartenance politique.

En conséquence, le Maire et la majorité municipale ont souhaité que, durant cette période, l'éditorial du Maire et les paroles d'élus soient supprimés du magazine *Vivre à Antony*. ●

CENTRAL CHANTIER
Entreprise Générale de Bâtiment
 LES SPÉCIALISTES DE LA RÉNOVATION - EXTENSION - SURÉLÉVATION
www.central-chantier.fr

RGE QUALIBAT MAÇONNERIE - DÉMOLITION
 ÉLECTRICITÉ - PLOMBERIE
 ISOLATION - CARRELAGE - PEINTURE

Siège social : 59, rue Roger Salengro - 92160 Antony
 Bureaux : 32, rue Victor Baloché - 91320 Wissous
 Port. : 06 07 99 67 67
 10 ans d'expérience
 Tél. : 01 64 47 13 03

CAP-MICRO
L'informatique à domicile & à distance

06 11 57 56 13
 capmicro@gmail.com
www.tissandierinformatique.fr

Un professionnel à votre écoute

Dépannage PC
 Maintenance
 Formation

Votre ordinateur est-il bien protégé ?

Tarifs compétitifs
 Chèques CESU
 50% déduction Impôts

Informaticien à Antony
 Prestations sur mesure

Du lundi au vendredi de 9h à 19h
 Samedi de 9h à 12h30

Venez découvrir votre espace événementiel

la Serre de Wissous

FLEURISTE
 Mariage - Deuil - Événementiel

ESPACES-VERTS
 Plantations - Pépinière

La fabrique végétale

14, voie des Molières 91320 Wissous
 01 69 20 86 70
www.laserredewissous.fr

Création logos et mise en page : Claire Lancelotti

Les Menus Services
 LA CONFIANCE À VOTRE TABLE

PORTAGE DE REPAS À DOMICILE
DES REPAS À LA CARTE
 UN OU PLUSIEURS JOURS PAR SEMAINE

VOTRE AGENCE POUR ANTONY
01 47 61 15 85

Régimes spécifiques possibles : sans sel, diabétiques, mixés

services à la personne

www.les-menus-services.com

carré blanc
 PARIS

du 04/12/2019 au 25/01/2020

DÉSTOCKAGE AVANT TRAVAUX*

-30% **-40%** **-50%**

3 Rue Jean Moulin
 92160 Antony

*Sur les articles signalés en boutique, remises appliquées sur le prix de référence de l'article

PERGOLAS • STORES • FENÊTRES • VOLETS • PORTAILS

komilfo
 Votre conseiller stores et fermetures

komilfo.fr

STE A.F.M.H 47 Bld Pasteur 94260 FRESNES
 01 49 84 21 53

Volet, fenêtre, porte **bloqués?**

kidepann.fr
 Tous stores et fermetures

Prix de RDV immédiate 24h/24

Un service de réparation innovant pour vos :
STORES, VOLETS, PORTAILS, PORTES, PORTES DE GARAGE, FENÊTRES

PARTOUT À FRESNES ET SES ENVIRONS UN SERVICE ASSURÉ PAR KOMILFO
 STE A.F.M.H 47 BLD PASTEUR / 94260 FRESNES / 01 49 84 21 53

Un service par **komilfo**



19



21

Sommaire

S'INFORMER

Bilan de la consultation sur le réaménagement de la rue Mounié **p.19**

Église Saint-Saturnin, Jean Zay...
Le point sur les travaux en ville **p.21**

DOSSIER

Ordures ménagères, verre, emballages...
Lorsque vous jetez vos déchets, un grand nombre d'acteurs interviennent pour les valoriser **p.24**

REPORTAGE

Pas besoin de partir loin pour savourer des spécialités culinaires d'ailleurs. À la découverte des saveurs du monde au marché **p.30**

PROFITER

Boris Gibé monte son « Silo » à l'Espace Cirque **p.35**
5 raisons d'aller voir *Traces du végétal* à la Maison des arts **p.37**

ÉCHANGER

Patrick Tronche, passionné de modélisme, est l'auteur de répliques étonnantes de la tour Eiffel ou du paquebot *France* **p.42**
Entre le XVI^e et le XIX^e siècle, la Croix de Berny a abrité un relais postal **p.51**

TRIBUNE

Expression des groupes politiques **p.52**

QUOTIDIEN

Naissances, décès, mariages, pharmacies de garde, menus des cantines **p.54-57**

LA PHOTO DU MOIS

Un sapin de Noël illumine le parvis de la gare **p.58**



24



30



© Jérôme Vila

35



51



ET AUSSI

Supplément culturel
détachable p.30

Continuez la lecture : ville-antony.fr



ville.antony [@VilleAntony](https://www.instagram.com/VilleAntony) [antony.92160](https://www.facebook.com/antony.92160)

Vivre à Antony n°352

Magazine édité par la Ville d'Antony

Directeur de la publication : Jean-Yves Sénant • Rédacteur en chef : Christophe Ferreira • Journaliste : Xavier Thierry. • Photographes : Serge Guével, Patrick Plas • Régie publicitaire : Série Médias (01 40 96 11 88) • Création graphique et mise en pages : scoopcommunication-11374-MEP • Imprimerie / Le Réveil de la Marne. • Nous contacter : 01 40 96 71 00 ou vivre-a-antony@ville-antony.fr • Par courrier : Mairie d'Antony, magazine municipal, place de l'Hôtel-de-Ville, BP 60086. 92 161 Antony cedex.



Spectacle pour les scolaires

17/12. Chaque année, la Ville offre un spectacle aux quelque 4 000 élèves en élémentaire. Réunis à l'espace Vasarely, les écoliers ont profité de la pièce *Aux Antipodes* d'Alain Schneider.



Maison des livres

22/11. Un coin bibliothèque à l'initiative des parents d'élèves a été aménagé dans l'école maternelle Val de Bièvre pour la plus grande joie des enfants.



Orientation scolaire

7/12. L'institution Sainte-Marie a organisé la 21^e Journée de l'orientation pour aider collégiens et lycéens dans leur choix d'études. Au programme : stands d'informations, rencontres avec des professionnels, conférences, etc.



En souvenir de la guerre d'Algérie

5/12. Une cérémonie en hommage aux morts pour la France de la guerre d'Algérie et des combats du Maroc et de la Tunisie s'est déroulée devant l'Hôtel-de-Ville. Étaient présents : Jean-Yves Sénant, Maire d'Antony, Véronique Bergerol, maire adjointe chargée des Anciens combattants, Jean-Paul Dova, président du comité d'entente des associations patriotiques et d'anciens combattants et victimes de guerre, des représentants d'associations d'anciens combattants, et Philippe Maffre, sous-préfet.



Tournoi de jeux vidéo

14/10. Pour la 3^e année consécutive, la Ville a organisé une compétition de *Super Smash Bros Ultimate* dans le cadre d'Antony Tech. La finale a réuni des joueurs professionnels à l'espace Vasarely.



Noël des seniors

10/12. 82 bénévoles ont distribué 3 500 coffrets gourmands aux seniors antoniens de plus de 68 ans. En cadeaux : bouteille de champagne, macarons glacés, foie gras, confis de canard...



La Maison des ans toniques en fête

14/10. 87 personnes se sont inscrites à la Maison des ans toniques pour profiter du repas de Noël suivi du spectacle *On a vécu tout ça* de la compagnie Alfred et Jacques.



**Avishai Cohen
emballe Vasarely**

01/12. Les mélodies entêtantes du contrebassiste israélien Avishai Cohen ont ravi les oreilles des spectateurs d'un espace Vasarely comble, pour le festival *Place au Jazz*.



90 bougies en mélodies

7/12. L'Orchestre d'Harmonie de la Ville d'Antony a célébré ses 90 ans lors d'un concert anniversaire à l'espace Vasarely.



Cérémonie pour l'indépendance du Liban

22/11. Une cérémonie commémorant le 76^e anniversaire du Liban s'est déroulée devant le cèdre du Liban, dans le parc Bourdeau, en présence du Maire, Jean-Yves Sénant, et du conseiller municipal et président de l'association des Amis du Liban, Wissam Nehmé. L'exposition *Liban en voyage* de l'artiste Maria Bou Habib a ensuite été inaugurée à la médiathèque Anne Fontaine.



Nouvelle fresque au Noyer-Doré

29/11. Une fresque réalisée à l'initiative du Conseil citoyen du Noyer-Doré a été inaugurée dans la rue de l'Annapurna. 80 personnes l'ont dessinée, aidées par de nombreuses associations du quartier.



Noël à la Padaf

14/12. Une exposition a investi la Plateforme des acteurs de demain absolument fantastique (Padaf). L'occasion de découvrir les créations des résidents de ces anciens locaux d'Universal. Ateliers et concerts étaient aussi proposés.



Marché de Noël à Fontaine-Michalon

7 et 8/12. Les commerçants ont animé le quartier : ateliers autour de l'artisanat, du « Do it yourself », jeux, promenades en calèches, chants...



VILLA PARC BOURDEAU

À ANTONY,

UN CADRE DE VIE INSOUÇONNABLE

TRAVAUX EN COURS

SCCCV - Antony-Mouliné Parc Bourdeau - RCS Nanterre 830 424 388 - "Document non contractuel. Le programme Villa Parc Bourdeau sera l'objet d'une certification NF Habitat auprès d'organismes certificateurs, délivrés après l'achèvement des travaux." - PEEMA CDTY



Vue du jardin

En plein centre, au calme, des appartements sur parc, jardin ou rue piétonne avec des façades en pierre de taille.



Vue du porche vers le parc



ESPACE DE VENTE : Esplanade RER B - Station Antony - 92160 Antony

01 78 81 21 30

||| villa-parcbourdeau.fr

Lors du Conseil municipal du **5 décembre**, les élus antoniens ont formulé un vœu pour le retour en réseau d'éducation prioritaire de l'école

Anatole France. Ils ont également voté diverses subventions et accordé au Département des Hauts-de-Seine un terrain pour créer un collège provisoire.

Compte-rendu complet et vidéo sur ville-antony.fr

RÉINTÉGRER L'ÉCOLE ANATOLE FRANCE EN REP

Contre toute attente, en 2015, le groupe scolaire Anatole France a été privé par l'État de son statut de réseau d'éducation prioritaire (REP). Cette décision a été prise au nom d'une égalité de traitement : il s'agissait alors de s'aligner sur la situation du collège Anne Frank, qui avait lui-même perdu ce statut à la suite d'une modification de la carte scolaire. Depuis, la Ville n'a cessé d'alerter les ministres de l'Éducation nationale, estimant cette mesure injuste. En 2014, l'État a considéré que le secteur des Baconnets, au sein du quartier du Noyer-Doré, devait être maintenu en géographie prioritaire et bénéficiaire d'un nouveau contrat de ville.

À l'inverse, celui-ci a décidé récemment la fermeture d'une classe en élémentaire à l'école Anatole France. Face à cette décision, les élus ont voté un vœu pour que cette école soit réintégrée dans le REP et que soit mis en œuvre le dédoublement des classes de CP et de CE1, en limitant leur effectif à douze élèves. La Ville a, par ailleurs, créé un poste de travailleur social, qui interviendra à plein temps dans cet établissement. Ses missions ? Faciliter les échanges entre les parents et l'équipe éducative, accompagner les familles en précarité vers les professionnels compétents, assurer une interface entre l'école et les acteurs du contrat de ville. ●

Pour : 47



La Ville a créé un poste de travailleur social dédié à cette école.

Rénovation du collège Anne Frank

Le Département des Hauts-de-Seine va rénover le collège Anne Frank au 112 rue Adolphe-Pajeaud. Ces travaux de réhabilitation devraient durer deux années scolaires à partir de juillet 2021. Pour des raisons de sécurité, ils ne peuvent être réalisés en site occupé. Le terrain communal de l'autre côté de la rue Georges-Suant, derrière l'Espace Cirque, offre l'espace nécessaire pour installer des bâtiments modulaires et accueillir les élèves durant le chantier. La Ville et le Département ont donc passé une convention pour que ce dernier puisse disposer et aménager ce terrain de septembre 2020 à juin 2023. ●

Pour : 47

Bourse aux projets

Cette bourse a été créée dès 2003 par la Ville pour encourager et promouvoir les projets pédagogiques des écoles. Cette année, seize projets ont été retenus par la commission qui est chargée de les examiner. Les élus ont décidé de tous les soutenir sous la forme d'une subvention versée à la coopérative de chaque établissement scolaire. Montant global : 8 876,50 €. ●

Pour : 47

Subvention exceptionnelle

Le Conseil municipal a attribué une subvention exceptionnelle de 7 500 € à l'association des commerçants de Fontaine Michalon afin qu'elle puisse organiser un marché de Noël. Plusieurs animations ont été proposées aux habitants : tours en calèche, sculpteurs de ballons, manèges, chorales, etc. Cette manifestation fait suite aux travaux de suppression du passage à niveau menés par la SNCF. Les commerces, qui restent ouverts durant toute la durée du chantier, peuvent en effet connaître une baisse de leur chiffre d'affaires. ●

Pour : 47

Prochain Conseil municipal
le 6 février à 20 h

Lauréats de l'épisode 2

Plus de 2 200 Antoniens ont voté en ligne pour la deuxième édition du budget participatif en novembre.

Aménagement urbain, social, environnement...

L'enveloppe de 500 000 € sera consacrée à 19 projets relevant de thématiques très différentes. Découvrez les motivations des initiateurs d'idées arrivées sur le podium. Toutes seront réalisées en 2020.



Sans se concerter, Catherine Leroy et Olivier Parisi ont chacun proposé un projet de plantation d'arbres fruitiers.

1 Plantation d'arbres fruitiers

Poser pour une photo dans le magazine municipal ne les fait pas sauter au plafond. Catherine Leroy et Olivier Parisi préfèrent évoquer leur projet plutôt que leur personne. À partir de leur expérience et sans se concerter, ils ont tous les deux eu l'idée de planter des arbres fruitiers en ville pour s'en servir comme outil pédagogique et social. La première a l'habitude de se promener le long de la coulée verte et a repéré des mirabelliers sur son parcours. « *Je vois des gens qui cueillent les fruits. Ça permet d'engager des discussions* », relève-t-elle. Très sensible aux questions écologiques, le second a longuement mûri le sujet : lorsqu'il vivait dans le XVIII^e arrondissement de Paris, Olivier Parisi a participé à un projet social autour des arbres de la rue Ordener. Il a aussi planté des poiriers, pommiers, cerisier et noisetier dans sa résidence. Son initiative a convaincu son conseil syndical de voter l'aménagement d'un verger. Chacun a peaufiné son projet

déposé en ligne sur la plateforme du budget participatif : Catherine s'est fait aider par sa fille pour estimer son projet à 6 000 €. Olivier, lui, s'est inspiré d'une initiative menée à Massy, avec l'association Les Haies magiques. « *Nous avons planté 300 arbres en une journée. Alors pour Antony, j'ai vu grand* », explique-t-il. Sur la plateforme du budget participatif, il suggère de consacrer 15 000 € à la bagatelle de 6 000 plantations sur vingt emplacements. « *Il n'y a pas une coquille ?* » s'interroge en commentaire un internaute, en lisant ce chiffre impressionnant. Après des études techniques, les services municipaux décident de réunir les deux projets sur trois emplacements à déterminer. Budget : 8 400 €. Sans promouvoir leur idée, celle-ci grimpe au classement comme les branches d'un peuplier vers les sommets. Résultat : le voilà premier. « *Voir autant de gens intéressés par ce sujet, ça rend optimiste* », se réjouit Catherine Leroy. ●
Score : 824. Pour : 865. Contre : 41.

EN CHIFFRES

500 000 €
Budget

170
Projets déposés

550
Commentaires sur la plateforme

78
Projets conformes au règlement

36
Projets éligibles

2 209
Votants

2 Refuges pour hérissons

Pierre Claro a enfilé un sweat de circonstance en ce jeudi de décembre : sur sa manche, il a brodé un dessin de hérisson (*photo*). C'est un clin d'œil au mammifère qu'il entend protéger grâce à son projet d'une trentaine de gîtes disséminés dans la ville. Veiller sur la faune est sa priorité. Lors de la première édition, sa suggestion de refuges pour chauves-souris était arrivée dixième. Cette année, ce natif d'Antony de 44 ans, très attaché à la vie de sa commune, se devait de participer à nouveau. Il cherchait une idée dans le prolongement de sa précédente : dans son pavillon proche de la coulée verte comme partout en France, il a constaté une baisse

de la population de hérissons. Ceux-ci sont victimes des pesticides, de la multiplication des routes, du cloisonnement entre jardins... Il découvre qu'il existe des refuges conçus spécialement pour eux. Coût estimé par la Ville : 5 000 €. Le 5 décembre, jour où sont annoncés les lauréats lors du Conseil municipal, il visionne la retransmission en ligne et apprend la nouvelle en direct. « *J'étais persuadé que ça convaincrat les Antoniens. Merci à eux, merci pour les hérissons !* » •
Score : 795. Pour : 857.
Contre : 62.



3 Haies pour la biodiversité

En se promenant à Antony, Marc Chaussade a remarqué que beaucoup de jardins étaient soigneusement entretenus. « *Par contre, les haies sont souvent monotones. Elles servent à délimiter des terrains alors qu'elles pourraient être une source de biodiversité plus importante* », note-t-il. C'est pourquoi, après une prise de renseignements auprès de l'association Les Haies urbaines de Massy, il imagine des haies à fort impact pour la faune et la flore : essences variées, épaisseurs différentes, tailles diverses... « *Elles héberge-*

raient énormément d'espèces et ne demanderaient pas beaucoup d'entretien », complète-t-il. Dans son esprit, elles serviraient d'outil pédagogique pour les enfants et le grand public. Il propose de les installer sur les accotements des voies du RER pour 10 000 €. Une contrainte importante pour les services municipaux, ces terrains n'appartenant pas à la Ville. Ceux-ci, en accord avec Marc Chaussade, prévoient plutôt 4 000 € pour les plantations, du paillage, des ganivelles (barrières en lattes de bois) et des panneaux de signalisation. Les lieux restent à définir. « *Le projet a évolué dans le bon sens* », commente l'intéressé, heureux de voir son idée retenue mais pas surpris par l'intérêt des votants. •
Score : 658. Pour : 675.
Contre : 17.



LE CLASSEMENT

- 1. Plantation d'arbres fruitiers.**
Score : 824 points. Par Catherine L. et Olivier P. 8 400 €.
- 2. Antony bio-habitat, des refuges pour les hérissons.** 795 pts.
Par Pierre. 5 000 €.
- 3. Des haies pour la biodiversité.**
658 pts. Par Marc C. 4 000 €.
- 4. Hôtels à insectes auxiliaires.**
573 pts. Par Amandine B., Christine G. et Michèle M. 6 000 €.
- 5. Fontaines à boire dans l'espace public.**
571 pts. Par Corinne P. 40 000 €.
- 6. Végétalisation de la cour des CML et écoles André Pasquier.** 548 pts.
Par Jana P. et Stéphanie G. 18 000 €.
- 7. Bancs publics au parc Heller.** 510 pts.
Par Chantal C. 5 600 €.
- 8. Piste cyclable avenue Gabriel-Péri.**
497 pts. Par Bruno D.-B. 10 000 €.
- 9. Jardin partagé et potager pédagogique*.**
479 pts. Par Karima B. 225 000 €.
- 10. Aménagement de la place Auguste-Mounié.** 446 pts. Par Christophe P. 50 000 €.
- 11. Herbes aromatiques dans les parcs.**
439 pts. Par Marcia S. 2 500 €.
- 12. Stations de fitness en accès libre au parc Heller.** 438 pts. Par Elzo V. 30 000 €.
- 13. Bancs publics au parc Bourdeau.** 393 pts.
Par Souad B. 2 400 €.
- 14. La cocotterie : le poulailler urbain qui recycle*.** 375 pts. Par Christiane B. 40 000 €.
- 15. Des jeux sous les souliers.** 329 pts.
Par Sophie W. 1 200 €.
- 16. Banc public devant la médiathèque Anne Fontaine.** 310 pts.
Par Nicole D. 1 500 €.
- 17. Sécuriser les trottoirs près de l'école André Pasquier.** 308 pts.
Par Marjolaine B. 2 000 €.
- 18. Piste cyclable avenue de la Duchesse du Maine.** 296 pts. Par Marjolaine B. 40 000 €.
- 19. Signalisation du passage piéton de l'école Pajeaud avec des statues « Arthur et Zoé ».** 281 pts.
Par Didier B. 3 200 €.

*Sous réserve de l'identification d'une structure porteuse

+ D'INFOS

budgetparticipatif.ville-antony.fr
ville-antony.fr

DOMIDOM Les services à domicile **L'ACTEUR RÉFÉRENT SENIORS**

Confort Dépendance Accompagnement

Plus de 70 agences en France pour vous servir. Toutes les informations sont sur www.domidom.fr

DOMIDOM Châtenay-Malabry - 01 45 37 80 44
440, av de la Division Leclerc - 92290 Châtenay-Malabry
edelys92@domidom.fr - Agrément SAP752379628

Tradition & Technique du Toit

COUVERTURE
PLOMB - ZINC - CUIVRE - ARDOISE - TUILE

ISOLATION
SOUS COMBLES - EXTÉRIEURE
PROCÉDÉ SARKING

INSTALLATEUR VELUX®

Scotte
couverture isolation

44, rue des Mûres
ANTONY

Tél. : 01 57 19 11 08

CARLIER combustibles,
des produits et des services
qui vous **garantissent** la sérénité.

CARLIER
COMBUSTIBLES

BOIS DE CHAUFFAGE, GRANULÉS DE BOIS ET BÛCHES DENSIFIÉES
Produits de qualité, normés, issus de bois français
Livraisons sur palette

5 avenue des Grenots 91150 Etampes **01 64 94 21 21**
carlier.combustibles@orange.fr www.carlier-combustibles.fr

GB12
DÉMÉNAGEMENT

PARTICULIERS
ENTREPRISES

DÉMÉNAGEMENT
FRANCE • INTERNATIONAL
GROUPAGES • GARDE-MEUBLES

gb12-demenagement.com
32/34 avenue Raymond Aron 92160 ANTONY
01 46 61 08 51

ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE

CAPELEC

NEUF
RÉNOVATION
DÉPANNAGE
CHAUFFAGE - VMC
ÉCLAIRAGE
SOLUTIONS POUR LE
MAINTIEN À DOMICILE

DEVIS GRATUIT

01 46 68 09 74
www.capelec-electricite.fr
146 bis Av. François Molé 92160 ANTONY

Lady Di
Bijouterie
Fantaisie

20, rue Auguste Mounié
92160 - ANTONY

RÉNOVATION 1400 27 ans d'existence www.renovation1400.fr

RÉNOVATION
MAÇONNERIE • MENUISERIE
AMÉNAGEMENT COMBLES
TERRASSES • ISOLATION
INTÉRIEURE ET EXTÉRIEURE

PEINTURE DÉCORATION
CARRELAGE
REVÊTEMENTS SOLS ET MURS
PONÇAGE
VITRIFICATION

173, avenue de la Division Lederer - 92160 ANTONY **01 40 96 88 34** renovation1400@orange.fr

L'ARRÊTÉ ANTI-GLYPHOSATE EN BONNE VOIE

C'est une étape importante dans la volonté antonienne de devenir un territoire où l'utilisation d'herbicides contenant du glyphosate est proscrite. Le 30 novembre, le tribunal administratif (TA) de Cergy-Pontoise a rejeté la demande préfectorale de suspension de l'arrêté pris par le Maire le 3 juin en ce sens. Cette dernière décision était contestée par le préfet des Hauts-de-Seine au motif qu'il appartient au ministère de l'Agriculture de prévoir l'interdiction ou l'encadrement des produits phytopharmaceutiques, et non aux maires. L'ordonnance du TA a estimé que le Maire

pouvait « de bon droit considérer que les habitants étaient exposés à un danger grave » et exercer son pouvoir de police « en l'absence de mesures réglementaires suffisantes prises par les ministres ». Il a également considéré la présence sur la commune de 11 crèches, de dizaines d'établissements scolaires et d'un service de néonatalogie à l'hôpital, bordé par des voies ferrées. Celles-ci, traitées avec des pesticides contenant du glyphosate, traversent Antony et longent des habitations sur 8,5 km. ●

+ D'INFOS
ville-antony.fr



Patrick Reynier conseiller municipal



Les élus antoniens ont appris le décès de Françoise Quinzin, survenu le 10 novembre. Conseillère municipale déléguée aux Écoles, elle était engagée depuis le début du mandat avec la majorité. Une minute de silence a été observée lors du dernier Conseil municipal en sa mémoire. Dans pareille situation, le siège de conseiller vacant est remplacé par la personne positionnée immédiatement après le dernier élu sur la liste : Patrick Reynier a donc fait son entrée au Conseil municipal le 5 décembre. Il devient Conseiller municipal délégué au Sport de compétition. ●

+ D'INFOS
ville-antony.fr

ET AUSSI...



Café des aidants

Prochain rendez-vous le samedi 11 janvier, de 9 h 30 à 11 h à la Maison des antoniques, 23/25 villa Domas. Thème : « L'accompagnement de la fin de vie ». ●

Parcours santé

Le Centre local d'information et de coordination gérontologique (Clic) propose un parcours de santé pour les aidants familiaux. Prochaines séances le 8 janvier : « Santé et partage - Art floral » ; le 21 janvier : « Santé et vie quotidienne - Gestes et postures ». Inscription au 01 40 96 31 70. ●

Soutien psychologique

Le Clic, en partenariat avec AG2R La Mondiale et Malakoff Médéric-Humanis, organise des séances gratuites de soutien psychologique pour les aidants. Inscription au 01 40 96 31 70. ●

Halte-répît

Le Clic offre deux fois par mois aux personnes âgées en perte d'autonomie un accueil par une équipe de bénévoles formée par La Croix-Rouge pour des activités ludiques. Objectif : permettre à leurs proches aidants de souffler. Inscription au 01 40 96 31 70. ●

Atelier d'écriture

Le Clic et la Fondation de France organisent des ateliers d'écriture dédiés aux seniors. En jeu : transmettre une mémoire individuelle et participer à une réflexion sur la société d'aujourd'hui et de demain. Les écrits pourront être exposés ou lus lors d'événements de la Ville. Inscription au 01 40 96 31 70. ●



B

C'est le nombre d'associations qui utilisent le complexe sportif La Fontaine - Colonel Arnaud un an après son ouverture.



Pour voter, inscrivez-vous !

Les prochaines élections municipales sont programmées les 15 et 22 mars 2020. Pour voter, il faut avoir 18 ans, être domicilié à Antony, de nationalité française ou d'un État membre de l'Union européenne. Dernière condition : figurer sur les listes électorales est indispensable. La date limite d'inscription n'est plus le 31 décembre de l'année précédente mais le 7 février 2020. Vous êtes concernés si vous avez déménagé à Antony depuis le dernier scrutin, même si vous avez changé d'adresse au sein de la commune. Effectuez cette démarche sur service-public.fr ou en vous rendant à l'Hôtel-de-Ville. Une pièce d'identité et un justificatif de domicile de moins de trois mois à votre nom (factures d'électricité, gaz, téléphone fixe et non mobile...) seront demandés. Inscription également possible par courrier en envoyant ces pièces accompagnées d'un formulaire Cerfa téléchargeable sur le site de la Ville. ●

+ D'INFOS

Hôtel-de-Ville – Service des Affaires générales
Place de l'Hôtel-de-Ville
92 161 Antony Cedex
service-public.fr ou ville-antony.fr

ET AUSSI...

Lauréats du challenge numérique

En novembre 2018, la Ville s'est associée au pôle de compétitivité Systematic, à Cap Digital et à Axelera pour lancer un challenge numérique sur le thème de la qualité de l'air. Enjeu : stimuler la créativité des start-up et PME pour fournir aux collectivités et habitants des nouveaux services sur la pollution. Les deux lauréats ont été annoncés lors du Conseil municipal du 5 décembre. Le premier est Aria technologique. L'entreprise altoséquanaise travaille sur une application de prévision de la qualité de l'air à quelques jours pour les professionnels du secteur. Le deuxième, AtmoTrack, teste une application pour informer le grand public de la pollution atmosphérique par quartier grâce à une vingtaine de capteurs fixes et mobiles en ville. ●

Le Pimms labellisé « France Services »

Implanté dans le quartier du Noyer-Doré depuis 2004, le Point information médiation multiservices (Pimms) aide gratuitement et de manière inconditionnelle toutes les personnes à accéder à leurs droits sociaux et à mener des démarches administratives auprès de ses nombreux partenaires (État, La Poste, RATP, Caf...). Depuis le 1^{er} janvier 2020, l'établissement est labellisé « France services » par la préfecture de Nanterre et offre aux usagers un accompagnement auprès de nouveaux opérateurs. Place des Baconnets. 01 55 59 00 94. ●

EN REMPLACEMENT DES PLATANES

Durant plusieurs nuits entre novembre et décembre, quelques dizaines de platanes victimes du chancre coloré ont été abattus par les services du Département sur l'avenue Raymond-Aron. Ce champignon, très virulent, condamne chaque année des milliers de platanes à une mort sous trois à cinq ans. Cet abattage a été rendu obligatoire par l'État, soucieux d'éviter une contamination de ce champignon hautement contagieux.

Le Département, responsable de cette voirie, a annoncé qu'il allait remplacer les arbres enlevés entre fin janvier et avril. Il a choisi de planter 102 aulnes pourpres (*alnus spaethii*, photo). Cette essence à croissance rapide peut atteindre 15 à 20 m de hauteur. Son port régulier, pyramidal, son feuillage vert luisant en font un arbre d'ornement résistant et adapté au milieu urbain. Des plantes couvre-sol habilleront les pieds d'arbres. ●



Pas encore éligible à la fibre ?

Antony dispose de l'une des meilleures couvertures en fibre optique du département. Si votre logement ou entreprise n'est pas encore raccordable, écrivez à webmaster@ville-antony.fr. L'information sera transmise aux opérateurs.

Où en est le déploiement ?

Deux opérateurs de déploiement interviennent à Antony : Orange et Covage 92, qui a racheté le réseau THD Seine. Actuellement, 98 % des locaux antoniens sont éligibles et environ 40 % ont souscrit une offre commerciale.

Pourquoi reste-t-il des logements ou entreprises non couverts ?

Le contrat de cession du réseau THD Seine au Département prévoit l'achèvement du déploiement sur un périmètre précis (voir carte). La liste des logements concernés a été définie par la

société Sequalum, dont le contrat de délégation de service public a été résilié en 2015. Ce document n'a pas pris en compte un certain nombre d'adresses et les nouveaux logements construits depuis 2015 n'y apparaissent pas. Par ailleurs, une convention doit être signée entre les syndicats de copropriété d'immeubles et un opérateur d'infrastructures pour que celui-ci puisse intervenir. À ce jour, certaines restent non signées. Dorénavant, des procédures de suivi permettent d'alerter Covage ou Orange pour desservir tous les logements le plus rapidement possible.

Quelles sont les incidences si j'ai refusé que mon logement soit desservi ?

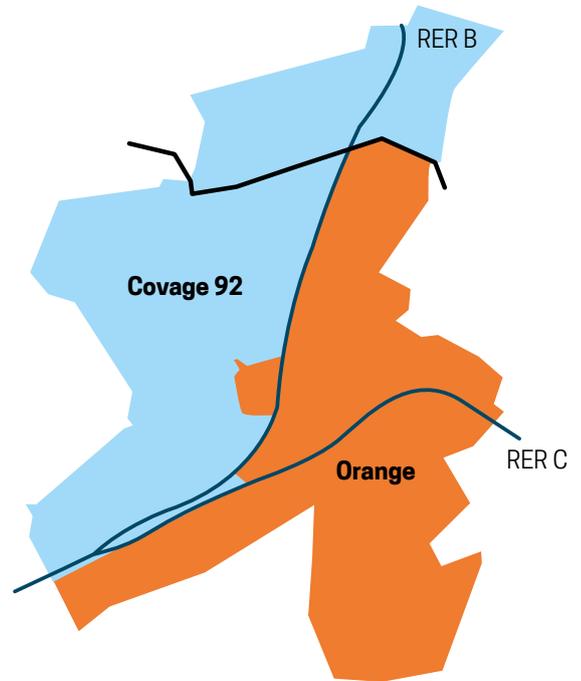
Les opérateurs déploient la fibre massivement jusqu'en 2020 dans la

ville. Passée cette phase, les trous de couverture dans l'immobilier ancien seront adressés moins aisément. Par ailleurs, la fibre devient un standard de confort. En cas de revente, un logement non desservi subira vraisemblablement une moins-value. Les besoins évoluent vite : ce qui n'est pas nécessaire aujourd'hui peut devenir indispensable demain. Les offres commerciales sont par ailleurs souvent favorables.

Si vous avez refusé la fibre, il est toujours temps de revenir vers les opérateurs de déploiement.

Comment savoir si mon logement est éligible ?

Les opérateurs de services (Free, Bouygues, SFR...), de déploiement d'infrastructure (Orange, Covage 92) et l'Autorité de régulation des communications électroniques et des postes (Arcep) proposent chacun des tests d'éligibilité. Comment s'y retrouver ? Covage 92 ou Orange déploie la fibre à Antony et met à jour ses bases d'éligibilité des logements au fur et à mesure. Ils informent l'Arcep et les opérateurs de services avec lesquels ils ont noué des accords. Outre les délais de carence imposés par l'Arcep, chaque acteur met à jour ses bases de données à son rythme. Un délai de quelques semaines peut donc exister entre la mise en éligibilité d'un logement par l'opérateur de déploiement et l'opérateur de services. ●



Si vous n'avez pas la fibre, signalez-vous auprès de la Ville.



+ D'INFOS

Écrivez à webmaster@ville-antony.fr si votre logement ou entreprise n'est pas éligible.

cartefibre.arcep.fr
ville-antony.fr/fibre-optique
boutique.orange.fr/eligibilite
covage.com

— POUR LES LOGEMENTS NEUFS

Dans les constructions neuves effectuées par des promoteurs immobiliers, c'est ce dernier qui contacte les entreprises pour déployer la fibre optique au pied des immeubles. Pour un pavillon, c'est directement à l'occupant d'en faire la demande auprès des opérateurs de déploiement, comme pour un abonnement à l'eau ou à l'électricité.

À ANTONY. 1-3 AVENUE GABRIEL PÉRI



TRAVAUX EN COURS

**ESPACE
DE VENTE**

92, avenue A. Briand
92160 ANTONY

Ouvert lundi
et sur rendez-vous

UNE ADRESSE D'EXCEPTION À DEUX PAS DU CŒUR DE VILLE

- À 400 m* de la Gare d'Antony
- À 10 min* à pied du Parc Heller
- À 100 m* des collèges et lycées
- À 100 m* du marché
- À environ 5 min* à pied des commerces de proximité (3 min* à pied du Cinéma le Sélect)
- 19 appartements seulement du 2 au 4 pièces, avec balcons, terrasses ou jardins privatifs**

01 44 30 48 66
groupe-accueil-immobilier.com

GROUPE 
ACCUEIL immobilier

Comment aménager la rue Mounié ?

Une consultation sur le devenir de la rue Auguste-Mounié a été menée du 28 août au 11 octobre.
Aperçu des résultats de l'enquête, consultables en intégralité sur ville-antony.fr.

PARTICIPATION

5 215 contributions



3 968 web



1 247 papier

STATIONNEMENT

72 %
Moins de stationnement
pour automobilistes



CIRCULATIONS ET USAGES



77 %
Adoucir la circulation



75 %
Plus de place aux piétons



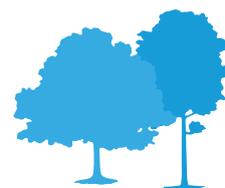
51 %
Trottoirs au niveau de la
chaussée



62 %
Plus de place aux vélos

VÉGÉTATION

72 %
Plus de place aux arbres



RÉCOMPENSE

Cette consultation a été récompensée lors des Trophées de la participation et de la concertation organisés par le think tank Décider Ensemble et *La Gazette des communes*, en présence du président de l'Assemblée nationale Richard Ferrand et de la présidente de la Commission nationale du débat public Chantal Jouanno.

En 2020 souhaitez-vous du temps pour
Respirer, Renforcer, Equilibrer, Assouplir votre Vie ...

invitez-vous sur le tapis !



Dulce Vitae Yoga

Alexandrine Pellet
06 03 31 21 64
23, rue Joseph Bricon à Antony

www.dulcevitae yoga.com

Restaurant La Tour de Marrakech
Spécialités Marocaines

Tajines
Couscous
Pastillas



Déjeuners
Dîners d'affaires

72 avenue de la Division Leclerc - RN20 - Antony
Réservations 01 46 66 00 54 - www.latourdemarrakech.com
Ouvert tous les jours midi et soir - Fermé le lundi

Pierre MARMOITON DÉCORATION

- Peinture traditionnelle intérieur et extérieur
- Revêtements et peintures écologiques
- Peintures à effets décoratifs
- Métallisé, Stucco, Béton et enduit cirés...
- Tous revêtements de sols

CONSEILS - ÉTUDES - RÉNOVATION

01 42 37 28 97

www.pierre-marmoitondecoration.fr
76, rue Adolphe Pajeaud ANTONY - RCS 353 090 897

Tous Corps d'État

POINT FORT FICHET
www.blr-protection.fr

BLR PROTECTION
141 avenue Général Leclerc
92340 Bourg la Reine
01 47 02 20 20
contact@blr-protection.fr

A2P
PORTE BLINDÉE
FENÊTRES ANTI-EFFRACTION
VOLETS ROULANTS
ALARME
PORTE DE GARAGE



CONSEIL DÉPANNAGE - SERRURE TOUTES MARQUES

Aranis Cuisine
Accessoires de cuisine
Cadeaux



22, rue Auguste Mounié - 92160 Antony
01 42 37 60 93

C'EST AUSSI POUR CES MOMENTS-LÀ, QUE NOUS AIMONS NOTRE MÉTIER !



Le mercredi, avec ma babysitter, on fait de la peinture sur soi !
-CHILDÉ, 6 ANS

Babychou Services
Antony :
09 83 03 63 93
www.babychou.com

Babychou Services
Une autre idée de la garde à la maison

Notre métier, Vous accompagner



7J/7
24H/24

LECHOIX FUNÉRAIRE

CHAMBAULT FUNÉRAIRE

Obsèques
Marbrerie
Contrat Obsèques
Fleurs

URGENCE Décès
01 47 02 97 66

Services funéraires d'Antony
Face cimetière d'Antony
76 rue de Chatenay
92160 Antony
Tel - 01 47 02 97 66

Votre ville se construit

L'architecte du futur groupe scolaire et de la crèche du quartier Jean Zay a présenté son projet. Les promoteurs travaillent également avec la Ville sur les prochains logements et commerces. Les travaux à l'école Ferdinand Buisson sont terminés et ceux de l'église Saint-Saturnin se poursuivent.

1 LOGEMENTS, ÉCOLE ET CRÈCHE À JEAN ZAY

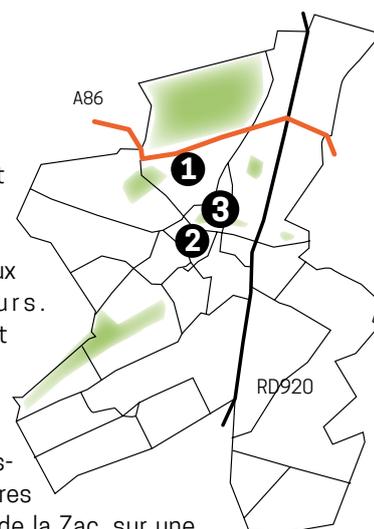
Un jury comprenant des élus de la Ville s'est réuni en octobre pour sélectionner l'architecte chargé d'imaginer un équipement comprenant un groupe scolaire et une crèche, dans le futur quartier Jean Zay. C'est l'agence Ameller, Dubois et Associés qui a été retenue. Sur 4 632 m², le bâtiment comprendra douze classes en élémentaire/maternelle et soixante berceaux. Des espaces seront mutualisés,

comme les lieux de restauration, des locaux techniques et d'infirmier. Livraison prévue en septembre 2023 pour un démarrage des travaux programmé au 1^{er} trimestre 2021.

Promoteurs désignés

Les projets des autres immeubles du quartier seront connus dans les prochains mois. Deux groupements de promoteurs ont été désignés : Pierre

Étoile-Cibex et Sefricime-Bouyges Immobilier-Les Nouveaux Constructeurs. Ils travaillent actuellement avec la Ville sur l'architecture et les caractéristiques des futures constructions de la Zac, sur une surface de 8 ha jouxtant le quartier Renaissance, actuellement en construction. Desservi par le futur tramway et le RER Croix de Berny, le quartier comptera 540 logements familiaux, 500 nouveaux logements étudiants, ainsi que 2 000 m² de commerces et autant de services. ●



+ D'INFOS
ville-antony.fr

Vue du groupe scolaire et de la crèche depuis le futur cours Jean Zay.

2 Église Saint-Saturnin

Les travaux dans la nef toucheront à leur fin dans quelques mois. Les murs, noircis par endroits, ont déjà retrouvé leur couleur claire. Les piliers ont été restaurés grâce à de nouvelles pierres. L'électricité sera refaite et la charpente consolidée. Les vitraux et la fresque seront restaurés, tout comme le sas d'entrée. Enfin, le bâtiment a été mis en conformité avec certaines réglementations : sécurité incendie, accessibilité aux personnes à mobilité réduite. L'ensemble des travaux est réalisé par des artisans spécialisés, sous le contrôle de la Direction des affaires culturelles et de l'Architecte des Bâtiments de France. Prochaine étape : la rénovation de la chapelle. ●

LIVRAISON : AVRIL 2020

2 Groupe scolaire Ferdinand Buisson

Depuis juin 2018, le clos couvert de l'école Ferdinand Buisson était en cours de rénovation. Les travaux, menés pendant les vacances et en veillant à perturber le moins possible les cours, sont totalement terminés. La façade du bâtiment a été entièrement ravalée. Les menuiseries extérieures ont été en grande partie remplacées. Sur la toiture, la couverture en ardoise a été refaite. Enfin, la sécurité a été améliorée grâce à l'installation d'un système de contrôle des accès et un visiophone pour les personnes extérieures. Coût du projet : 3,1 M€, dont 2,1 pris en charge par la Ville. ●

Délinquance en baisse

Antony bénéficie d'une situation privilégiée. Année après année, la délinquance recule. Comme le précise Thierry Hue-Lacointe, commissaire de police, plusieurs facteurs expliquent ces bons résultats : le déploiement des forces de l'ordre sur le terrain, les nouveaux outils mis à leur disposition, le caractère équilibré du renouvellement urbain.

« Le taux d'élucidation des cambriolages (14 %) est un des meilleurs du département. »



Trois officiers de prévention interviennent régulièrement en milieu scolaire.

Quel bilan dressez-vous de l'année écoulée ?

Thierry Hue-Lacointe : Il est positif. La délinquance se maintient à un bas niveau depuis plusieurs années. Les violences physiques crapuleuses, c'est-à-dire commises dans le but de voler, ont reculé de près de 13 %. Comme partout en France, les vols à main armée sont devenus rares. Les cambriolages ont baissé de 9 %, avec un taux d'élucidation de 14 % qui est un des meilleurs du département. Ce résultat s'explique par le comportement plus vigilant des Antoniens et par l'efficacité du matériel qu'ils utilisent pour se protéger. La catégorie

des cambrioleurs endurcis et isolés a fortement décliné. Elle a toutefois été remplacée en région parisienne par des mineurs qui agissent en bande. Depuis environ trois ans, ces jeunes commettent toutes sortes de délits, des vols à la tire ou à l'arraché, des cambriolages auprès de commerces le plus souvent. Ils sont très mobiles et ne se fixent pas sur une commune en particulier. À Antony, la majorité de leurs méfaits a été élucidée.

Quelles sont vos priorités pour 2020 ?

T. H-L : Notre ambition est de conforter cette tendance à la baisse. Nous sommes en contact permanent avec

nos partenaires et la population en participant à de nombreuses réunions publiques. Nous disposons pour cela de trois policiers à plein temps dédiés à une mission de prévention et de communication. Leur rôle est d'intervenir auprès des commerçants, des représentants associatifs, du personnel de l'Éducation nationale et des élèves répartis dans 400 classes à Antony et à Bourg-la-Reine. Nous attachons beaucoup d'importance à la lutte contre le sentiment d'insécurité. Là encore, nous devons faire de la pédagogie, expliquer notre métier, prodiguer des conseils de prévention en rappelant par exemple qu'il convient de composer le 17 pour signaler une urgence. Gardons à

l'esprit que la police est un service public. Enfin, nous serons omniprésents dans des lieux très fréquentés, comme les abords des gares

pour éviter les vols de trottinettes et de vélos électriques notamment. J'ajoute que si nos résultats sont bons dans l'ensemble, cela n'empêche pas certaines incivilités et actes répréhensibles, comme des dégradations de véhicules (rétroviseurs cassés, pneus crevés...).

La vidéoprotection facilite-t-elle votre travail ?

T. H-L : Incontestablement. Nous travaillons en lien direct et permanent avec le centre de supervision urbain installé à l'Hôtel-de-Ville et pouvons prendre la main depuis nos locaux sur les caméras qui maillent le territoire antonien. Cet outil nous permet d'orienter correctement nos effectifs sur le terrain et nous livre de précieuses informations sur le mode opératoire des délinquants. Nous nous sommes aperçus, entre autres, que les stores devant les commerces ne sont souvent pas assez solides.

Comment les polices nationale et municipale travaillent-elles ensemble ?

T. H-L : Nous travaillons main dans la main de façon quotidienne. Nous réalisons des opérations communes, comme des contrôles routiers ou de squat. Nos équipes peuvent se compléter pour assurer une surveillance du marché par exemple. L'interpellation des délinquants et les enquêtes de terrain sont

« Il n'y a pas de quartier ni de cité sensible à Antony. »

d'avantage du ressort de la police nationale.

Peut-on dire qu'Antony est une ville calme ?

T. H-L : Oui. Il n'y a pas de quartier ni de cité sensible, ce qui n'a pas été toujours le cas par le passé. Cette situation devrait perdurer, car la ville se transforme de façon progressive en privilégiant des habitations à taille humaine. Ici, il n'y a pas de phénomène de ghetto. ●

+ D'INFOS

**Commissariat de police,
50 avenue de Gallieni
01 55 59 06 00**

Urgence ou fait suspect : 17



Thierry Hue-Lacointe gère 140 fonctionnaires de police sur la circonscription d'Antony et de Bourg-la-Reine.

ET AUSSI...

Vidéoprotection : utile et efficace

Antony compte 510 caméras de vidéoprotection, dont 400 sont installées dans des lieux publics. 80 autres seront déployées l'année prochaine, puis 80 de nouveau entre 2021 et 2022. Au-delà de la protection des biens et des personnes, ce dispositif remplit une mission tout aussi utile : il permet de mieux contrôler les flux de circulation et de réguler le stationnement. Lors des dernières inondations, il a apporté des renseignements sur la montée des eaux et ses conséquences.



Voisins vigilants : pensez-y

Financé par la Ville, le dispositif Voisins vigilants est entré en vigueur à Antony en 2016. N'importe quel Antonien peut en faire partie en s'inscrivant sur voisinsvigilants.org. Une fois cette étape franchie, vous appartenez à une des dix-huit communautés de voisins de la commune. Dès lors, si vous repérez un fait douteux, comme un démarcheur suspect ou une tentative de cambriolage, vous postez aussitôt un message sur cette plateforme web. Celui-ci peut être transmis aux autres membres, à la police municipale et à la Mairie. Les personnes peuvent être aussi alertées par SMS ou par courriel. Voisins vigilants compte aujourd'hui 753 membres. 20 864 échanges entre foyers antoniens ont été réalisés au cours de douze derniers mois.



— 2019 EN CHIFFRES —

- 12,68 ☹

Violences crapuleuses (ayant pour but le vol : vol à main armée par exemple).

- 9 ☹

Cambriolages

+ 4 ☹

Autres types de violence (chiffre indiquant une dégradation des relations sociales).

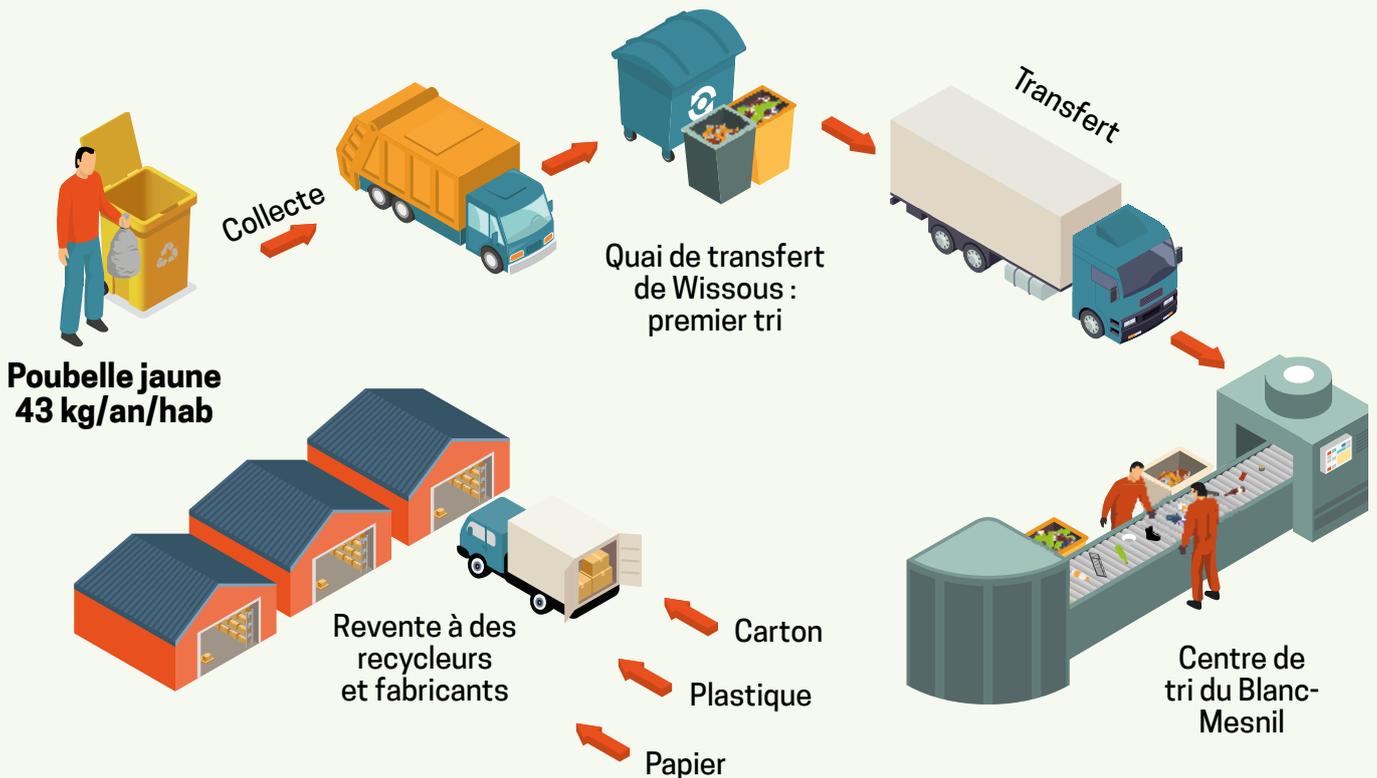
+ 3 ☹

Interpellations

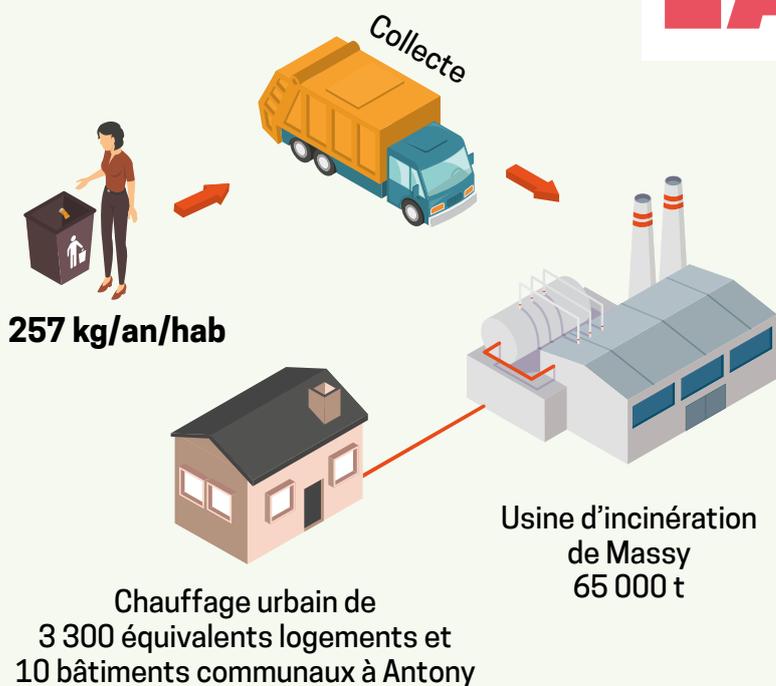
Encombrants



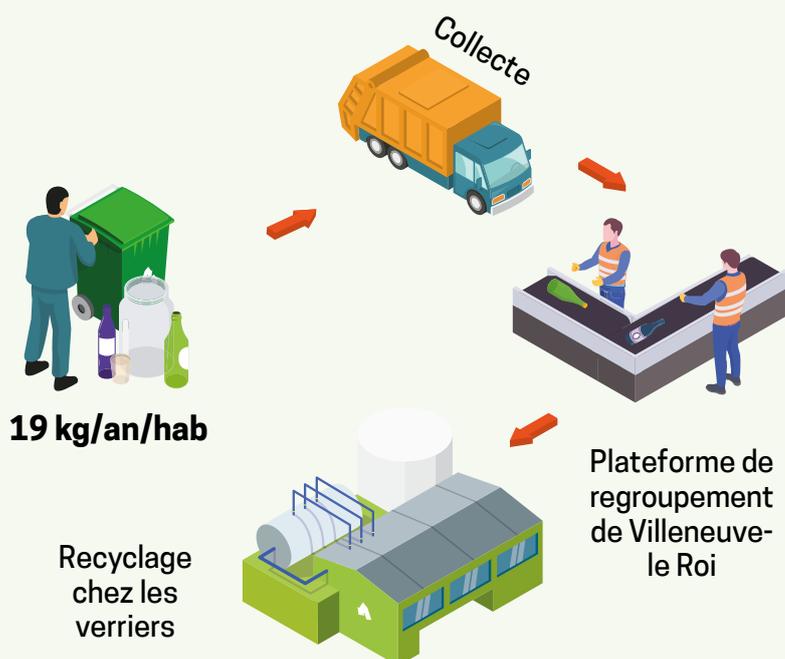
Déchets recyclables



Déchets ménagers



Verre



Vos ordures ont de **LA VALEUR**

Il y a quelques dizaines d'années, une part importante des ordures était enfouie. Des progrès considérables ont été accomplis. Aujourd'hui, les citoyens sont appelés à trier leurs déchets pour les valoriser au maximum. Découvrez ce que les acteurs du recyclage en font.

C'est un geste quotidien d'une banalité sans nom : jeter son sac poubelle dans un bac devant chez soi. C'est pourtant également un geste écoresponsable. Il est le point de départ de circuits mobilisant de nombreux acteurs. Depuis 2017, l'intercommunalité Vallée Sud – Grand Paris (VSGP) assure la collecte des déchets. Ses camions sillonnent les 11 communes du territoire pour collecter les encombrants, emballages recyclables, verres ou pour récupérer les déchets déposés dans les points d'apport volontaire.

Mutualiser les moyens

Pour donner une nouvelle vie à toute cette matière, Antony adhère depuis 1980 au Syndicat mixte pour le chauffage urbain et le traitement des déchets (Simacur). Neuf communes* y mutualisent leurs moyens pour valoriser chacun des types de déchets collectés. Les encombrants partent dans une chaîne de tri à Wissous pour que les matières premières soient au maximum réutilisées par des professionnels du recyclage. Le contenu de votre poubelle jaune est transféré également à Wissous, puis au Blanc-Mesnil, où il est trié avant d'être vendu à des recycleurs. Même principe pour le verre, qui fait un détour par Villeneuve-le-Roi (voir p.27). Enfin, les ordures ménagères sont incinérées, chauffant de l'eau injectée dans un réseau de chauffage urbain (voir p.26). À de nombreuses étapes de ce parcours, le Simacur a délégué ces activités de tri ou de valorisation à des prestataires privés : Paprec, Enoris... Collectivités et syndicats intercommunaux participent tous ensemble à cette chaîne du tri. ●

*Antony, Bourg-la-Reine, Châtenay-Malabry, Le Plessis-Robinson, Sceaux, Chilly-Mazarin, Massy, Verrières-le-Buisson, Wissous

De la poubelle au radiateur

Le Simacur, dont Antony est membre, valorise les déchets ménagers grâce à un grand réseau de chauffage urbain. Située à Massy, l'usine de ce syndicat intercommunal est le point de départ de kilomètres de canalisations qui parviennent jusqu'aux radiateurs des habitants de Pajeaud et du Noyer-Doré.



© Enoris

Lorsqu'ils jettent leurs ordures ménagères, nombre d'Antoniens ne se doutent pas qu'elles sont renvoyées dans leur radiateur. Pas question, bien évidemment, de retrouver vos restes dans la tuyauterie de votre salon. C'est de l'eau qui y parvient après un périple qui démarre à Massy.

seau de 34 km parcourt ainsi les sous-sols de Massy et du sud d'Antony. Il parvient jusqu'au pied des bâtiments, où la chaleur est transférée à des réseaux secondaires privés qui alimentent les radiateurs et ballons d'eau chaude. Comme ce dispositif fonctionne en circuit fermé, d'autres canalisations renvoient l'eau jusqu'à l'usine.

L'usine du site de Massy-Europe, où sont valorisés les déchets ménagers antoniens.

Cheminées rouges

Le liquide trouve sa source dans une usine d'incinération des ordures ménagères, située sur la commune de Massy. Sur le site de Massy-Europe, reconnaissable à ses cheminées rouges et blanches, parviennent les déchets ménagers de toutes les villes membres du Syndicat intercommunal Massy-Antony pour le chauffage urbain (Simacur).

Dans deux grands fours, les ordures sont brûlées. La température monte ainsi jusqu'à 900 °C. Cette combustion permet de chauffer de l'eau mise sous pression. Enjeu : la garder à l'état liquide, sans qu'elle s'évapore, pour l'injecter dans des canalisations. Un ré-

Économies

Le centre aquatique Pajeaud est raccordé à ce réseau, tout comme des centaines de logements des quartiers Pajeaud et du Noyer-Doré. Au total, 23 000 équivalents-logements sont ainsi chauffés à Massy et Antony. Avec deux autres chaudières bois-charbon et gaz, ce réseau de chauffage urbain est l'un des plus grands de France. Il permet des économies substantielles. Une tonne d'ordures ménagères dégage 1,8 MWh de chaleur. C'est autant d'énergie que 350 kg de charbon, 200 litres de pétrole ou 1,2 tonne de bois. Pour les particuliers, le tarif de leur chauffage est également avantageux, car il n'est pas entièrement corrélé aux variations du coût des énergies fossiles. ◦

EN CHIFFRES

65 000 tonnes d'ordures ménagères incinérées en 2018.

47% Part des ordures ménagères pour alimenter le réseau de chaleur urbain.

34 kilomètres de canalisations souterraines pour faire circuler l'eau chauffée.

1986 Année de construction de l'usine.

La combustion des ordures permet de chauffer de l'eau transférée à des canalisations.

Que deviennent-ils ?

EMBALLAGES RECYCLABLES

Le contenu de vos poubelles jaunes est emmené par les camions de Vallée Sud-Grand Paris (VSGP) vers un quai de transfert à Wissous. Une vérification sur place permet de mettre de côté les « erreurs ». Les déchets sont ensuite chargés dans des semi-remorques qui font route vers un centre de tri au Blanc-Mesnil. Dans une grande usine, tous les déchets circulent sur des chaînes. Contrôlées par des employés, les machines de tri optique et de soufflerie séparent chaque matière : cartons, aluminium, papiers, et six types de plastique. En bout de chaîne, des immenses balles compressées sont formées et revendues en France ou dans des pays européens limitrophes à des recycleurs spécialisés, comme des cartonners. Il est rare de retrouver dans le commerce des produits conçus uniquement avec de la matière recyclée. Un papier peut toutefois être réutilisé jusqu'à sept fois. ●

VÉGÉTAUX

Ils sont emmenés sur une plateforme de compostage gérée par un agriculteur à Saclay. 9 400 t ont ainsi été apportées en 2018. La matière organique ainsi valorisée sert au service municipal des Espaces verts. Elle est aussi utilisée pour les cultures, notamment horticoles, des exploitants des environs. VSGP distribue également des composteurs pour appartement et maison. ●

DÉCHETS ÉLECTRONIQUES

Les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) sont au cœur d'une filière de recyclage financée par une écocontribution à l'achat d'un appareil neuf. Les vendeurs doivent reprendre gratuitement vos appareils usés. VSGP organise aussi des points de collecte éphémères certains samedis de 10 h à 14 h sur les places du Marché, des Baconnets et de la Résidence. Prochaine date : le 1^{er} février. Beaucoup reste à faire : selon l'Ademe, 30 % des équipements électriques et électroniques en fin de vie sont effectivement collectés. ●

ENCOMBRANTS

Ramassées dans la rue par le prestataire de VSGP, 5 400 t d'encombrants ont été acheminées dans une grande chaîne de tri de Wissous, en 2018. Chaises, meubles et autres objets usés passent à la moulinette : des process industriels, supervisés par du personnel, permettent d'extraire les bois, métaux, gros plastiques, ferraille, plâtre, cartons, gravats...

Ceci en broyant vos objets, en les passant dans des décartonneurs, en les plongeant dans l'eau pour faire remonter certaines matières que des recycleurs achètent ensuite. Le bois peut être transformé en palettes, les gravats en remblai technique... Une partie des déchets est incinérée. Une autre, infime, est enfouie dans l'Yonne (700 t). ●

VERRE

Les bouteilles, bocaux et autres contenants (pas vos verres de tables) sont récupérés dans des points de collecte ou dans votre poubelle. Des camions les transportent ensuite vers une plateforme de regroupement à Villeneuve-le-Roi, où ils sont achetés par le verrier OI Manufacturing. Il s'agit d'un des matériaux les plus faciles

à réutiliser : concevoir une bouteille à partir de verre recyclé est moins énergivore que d'en fabriquer une nouvelle à partir de sable. Le potentiel de progression est énorme : 19 kg de verre par habitant ont été recyclés sur le territoire du Simacur en 2018, alors qu'on estime que 37 kg ont été achetés en France. ●



Les emballages recyclables sont triés dans une usine au Blanc-Mesnil.

Perdu face au tri ?

Pas facile de connaître sur le bout des doigts les consignes de tri. Qu'est-ce qui va dans la poubelle des déchets ménagers, dans le bac jaune ou dans la borne à verre ? Eclaircissements.

Je peux jeter mon verre à boire dans le container à verre

FAUX Seules les bouteilles, pots, bocaux, flacons de parfum peuvent y être apportés. Les bouchons, capsules et couvercles sont à déposer dans le bac jaune. Les bouchons en matière synthétique sont destinés aux ordures ménagères. Ceux en liège sont récupérés par certains commerçants.

Mon pot de yaourt va dans le bac jaune recyclable

VRAI Tous les emballages et papiers sont recyclables à Antony. Peuvent y être jetés : bouteilles, bidons et flacons en plastique. Boîtes et cartons d'emballages, briques alimentaires, papiers (journaux, magazines, cahiers), conserves, barquettes en polystyrène, pots de yaourts, films et sacs plastiques...

Je peux empiler ou emboîter des emballages recyclables

FAUX C'est au contraire une pratique à proscrire : elle gêne considérablement le travail en centre de tri, où les matériaux sont séparés par matière. De même, ne les rassemblez pas dans un sac. Inutile enfin de laver vos pots de yaourt et autres emballages, vider le contenu suffit. Faites simple : jetez en vrac dans les bacs jaunes.

Les appareils électriques et électroniques ne sont pas collectés avec les encombrants

VRAI Lorsqu'il ne fonctionne plus, votre four, lave-linge, chauffe-eau ou ordinateur demande un traitement particulier, notamment une dépollution. Il existe donc des points de collecte éphémères des déchets d'équipement électrique et électronique (DEEE) organisés par Vallée Sud - Grand Paris (voir p.27). Les magasins qui commercialisent ces appareils ont aussi l'obligation de vous les reprendre gratuitement, même lors d'une livraison par Internet. Autre possibilité : les emporter à la déchèterie de Verrières-le-Buisson, à l'angle de l'avenue Georges-Pompidou et de la rue du Paradis.

Je peux mettre mes restes de viande dans mon composteur

FAUX Tous les déchets d'origine végétale peuvent servir à faire du compost. Épluchures de fruits et légumes, thé, tisane, café, papier essuie-tout, journal, boîtes d'œufs (en carton recyclé), ainsi que les déchets de jardin. En revanche, la viande et le poisson sont proscrits. ●

+ D'INFOS
valleesud-tri.fr

ET AUSSI...

Attention aux encombrants

Vous comptez déposer votre canapé usé dans la rue plutôt qu'à la déchetterie de Verrières-le-Buisson ? Attention, référez-vous bien au guide du tri pour connaître la date de ramassage. Les équipes de Vallée Sud - Grand Paris (VSGP) passent une fois par mois. Si vous laissez votre mobilier en dehors de la date demandée, il gêne les passants et son ramassage pour la Ville coûte plus cher. ●

Nouvel horaire en centre-ville

Les horaires de collecte des ordures ménagères et des emballages ont changé dans le centre-ville à la demande de la Ville et des commerçants. Depuis fin 2019, les camions de VSGP passent le mardi et/ou le jeudi avant 8 h ou à partir de 20 h dans les rues commerçantes. ●

Une question ?

Hésitant face à votre poubelle ? Outre le guide du tri distribué dans votre boîte aux lettres, valleesud-tri.fr donne des informations sur le bac dans lequel jeter un déchet. Un numéro de téléphone (0 800 02 92 92) et une adresse email (infodechets@valleesud.fr) sont aussi à votre disposition. Dans le doute, préférez le bac des ordures ménagères. Un déchet mis par erreur dans le bac jaune est en effet plus problématique. ●

Collecte des sapins

Ils sont ramassés les trois premières semaines de janvier. Se reporter au jour de collecte des végétaux indiqué dans le guide du tri. ●





COUVERTURE

ZINCS - TUILES - ARDOISES
RÉNOVATIONS DIVERSES

Entreprise BEAUDEQUIN

01 42 37 32 69 - 06 41 43 79 59

19, rue Langlois - 92160 ANTONY

CHAUFFAGE

Installation, dépannage et entretien
des chaudières GAZ et FUEL (Toutes marques)
Installation et dépannage de Chauffe-eau & Chauffe-bain

SFDC



30% de crédit d'impôts
sur les chaudières à condensation

01 56 45 04 35

169 av. de la Div. Leclerc - 92160 Antony • sfdcantony.com



ALPHA
PEINTURE & COULEURS

Entreprise générale du Bâtiment

Agence :

47 bis avenue Aristide Briand
92160 ANTONY

01.69.07.92.06

Peinture - Décoration - Rénovation

Revêtement sols et murs

Parquet - Vitrification

contact@apc92.com • apc-peinture.com



JACQUES Immobilier

37 avenue Aristide Briand - 92160 Antony
patricejacques@orange.fr

01 46 15 22 99

Une équipe d'expérience, à votre écoute.

VENTE - LOCATION
GESTION - VIAGER
ESTIMATION GRATUITE

www.jacquesimmobilier.fr



JULES

Bistrot gourmand

Cuisine raffinée

Produits frais de saison



Cadre chaleureux



Salon privatisable/réception

Ouvert midi et soir du mardi au samedi

8 rue de l'Église - ANTONY

Réservation 01 46 66 22 02



EXPERT
DE LA
FENÊTRE



Depuis + de 30 ans

la qualité garantie
au meilleur prix

La Ville-du-Bois ■ Etampes ■ Ste Geneviève-des-Bois
Orsay ■ Montgeron ■ Pithiviers ■ Antony

RCM 150, av. de la Division Leclerc 92160 Antony
01 57 63 01 70 rcmfenetrer@orange.fr



LES REPÈRES

1 Famille italienne

Maria et Sandro Nicolo proposent un large éventail de plats faits maison italiens. « Tout est préparé par quatre cuisiniers italiens, dont une mamie qui garde secrète sa recette du tiramisu », affirme Maria.

2 Huile d'olive maison

Spécialité de Chez Maria et Sandro : une huile d'olive issue des terres familiales, dans le village calabrais de Fassatolio. En ce jeudi de décembre, Sandro est justement sur place pour la récolte. Un QR code sur place permet d'ailleurs de visionner un documentaire sur le sujet.

3 Falafels libanais chez Bernadette

Il n'y a pas d'heure pour manger un sandwich falafel au stand Chez Bernadette, tenu par Claude Nawar. C'est une des commandes favorites avec le houmous, le taboulé libanais, le taouk ou le chawarma.

4 Mankouché le matin

Au petit déjeuner, les clients apprécient le mankouché libanais. Claude Nawar prépare cette galette avec des graines de sésame, de l'huile et du thym. « Ma maman m'a toujours dit que c'était bon pour la mémoire. Quand j'étais petite, j'en prenais avant les examens », se souvient-elle.

5 Saveurs grecques

Vassilias Yiorgos s'est installé sur le marché en avril 2019. Ses produits sont conçus dans un laboratoire partenaire, Keramica, avec des ingrédients sans conservateur. Le must : la moussaka, les aubergines farcies aux légumes, les feuilletés à la feta.

Voyager au marché

Flâner dans les allées du marché est une invitation à découvrir les traditions culinaires du monde. Pastéis de nata portugais, falafels libanais, thé à la menthe oriental ou jambons espagnols... Les gourmands et curieux trouvent sur les étals de quoi se désaltérer et se rassasier grâce à des saveurs venues d'ailleurs.



> REPORTAGE



3



4



5



Au stand Chez Bernadette, les spécialités libanaises se consomment sur le pouce ou à emporter.



1

LES REPÈRES

1 **Savoir-faire espagnol**

Inma Serrato, de la société Ici Pata Negra, a le titre de maestra cortadora : elle a suivi une formation en découpe traditionnelle à la main de très fines tranches de jambons ibériques naturels, qui ont connu 17 à 48 mois d'affinage. Elle vend aussi des vins, nougats et divers produits gastronomiques espagnols.

2 **Délices orientaux**

Fraîchement installés sur le marché, Wahida et Saïd Arab proposent un thé à la menthe qui réchauffe en hiver et une variété de mets du Maghreb : couscous, tajines, pastillas, feuilles de brick et bien d'autres délices. « Je prépare tout à domicile », indique Wahida.

3 **Assortiments portugais**

Olives, morues, huiles, vins, pastéis de nata..., Antonio Da Silva vend depuis vingt ans un large choix de produits du Portugal. Des habitués et des curieux s'y donnent rendez-vous.

4 **Du colombo au boudin antillais**

Bety Louisy récite dans son laboratoire les incontournables de la gastronomie antillaise pour les proposer dans son étal : cari de poulet ou de porc, colombo, samossa, boudins...



1



***Cari de poulet, samossa, boudins...
Bety Louisy prépare des mets antillais dans son laboratoire.***




PAVILLON
du Parc



**TVA⁽¹⁾
RÉDUITE
5,5%**

**PROFITEZ DE LA TVA RÉDUITE À 5,5%⁽¹⁾
ET DEVEZ ENFIN PROPRIÉTAIRE !**

« Pavillon du Parc »... une belle harmonie résidentielle... et un quartier bien connecté !

- 26 appartements se déclinant du 2 pièces au spacieux 5 pièces familial
- En face du verdoyant Parc Descartes
- À 900 m de la gare RER B « Fontaine-Michalon » avec arrêt de bus au pied de la résidence
- À 5 min à pied du groupe scolaire « Les Rabats » et du collège Henri-Georges-Adam et à 20 min de bus du lycée et de nombreux équipements

APPARTEMENTS	PRIX À PARTIR DE : (TVA 5,5%)⁽²⁾
2 PIÈCES	229 500 €
3 PIÈCES	337 000 €
4 PIÈCES	349 000 €
5 PIÈCES	449 000 €

ESPACE DE VENTE

**2 Avenue Armand Guillebaud
92160 ANTONY**

*Lundi, jeudi, vendredi de 13h00 à 19h00,
samedi de 10h00 à 13h00 et de 14h00 à 19h00 et
dimanche de 14h00 à 19h00*

0 805 405 485

**Service & appel
gratuits**

LNC.fr

Boris Gibé recherche l'absolu

Boris Gibé va installer son Silo à l'Espace Cirque du 7 janvier au 5 février. Cette structure hors du commun, de 12 m de haut et 9 m de diamètre, accueille 100 spectateurs pour un moment de « cirque métaphysique ». Dans *L'Absolu*, l'artiste incarne un homme en lutte avec lui-même et les éléments, dans une allégorie de l'existence.

Comment est né ce spectacle joué dans un silo ?

C'est une idée née en 2008. Je voulais écrire un spectacle pour un chapiteau circulaire, dans lequel les spectateurs observeraient les acteurs du dessus. Mon envie était d'extraire le public de sa condition habituelle, de le mettre à distance, comme s'il n'appartenait pas au même monde. Nous avons exploré d'autres pistes avant de créer ce silo. Il est formé autour de deux escaliers en hélice qui se croisent. Pour habiller l'extérieur, il fallait une matière légère, car nos premiers projets étaient extrêmement lourds. Nous avons donc posé de la tôle. La structure pèse 20 tonnes mais elle est plus légère que les premières esquisses.

Quelle en est la symbolique ?

À l'entrée dans Le Silo, on a l'impression que chacun peut surveiller l'autre depuis les escaliers qui s'élèvent jusqu'à 11 m du sol. L'artiste se situe tout en bas, créant ainsi un effet « tribunal ». Les escaliers qui s'élèvent expriment aussi l'idée de l'infini ou de l'absolu, impossible à rejoindre. La nar-

ration aborde ces thèmes en mettant en scène un homme en procès avec lui-même.

Qu'apporte ce cadre original au spectateur ?

Dans l'obscurité, il ne voit jamais très bien le fond du puits, dans lequel sont installés des miroirs. Cette mise en scène favorise un spectacle de sensation plus que de narration. Les membres du public évoquent d'ailleurs un ressenti plutôt qu'un moment qui les a marqués. C'est très chouette, on est un peu les cobayes de leur expérience.

Dans la note d'intention de *L'Absolu*, vous reprenez une citation d'Andrei Tarkovski : « L'homme au départ n'est que néant [...] Ce sont les choix qui donnent à sa vie un sens. » Est-ce le message que vous voulez transmettre ?

Il s'agit d'un message parmi d'autres. Il est notamment matérialisé par la situation du spectateur, face au vide. La psyché des êtres est aussi évoquée. Le mythe de Narcisse revient dans la chorégraphie lors d'un jeu avec un miroir ou

avec une boule à facettes. Cela questionne le paraître et la place des réseaux sociaux dans notre société.

L'Absolu est aussi une performance physique...

Je combats les éléments pendant une heure. À certains moments, je joue avec le feu : quand je bouge le bras, il m'accompagne. À d'autres instants, je danse dans 12 m³ de sable noir. Quand je bois la tasse, ça entre dans mes intestins. Je ne peux pas tricher, il y a donc une grande vérité dans mon jeu. ●

+ D'INFOS

Du 7 janvier au 5 février à l'Espace Cirque, rue Georges-Suant.
De 10 à 20 €
theatrefirmingemier-lapiscine.fr

Version longue : ville-antony.fr



SA BIO

Immergé dès son plus jeune âge dans le monde du cirque, Boris Gibé a cofondé la compagnie Zampanos en 1996. Les rencontres l'ont amené à multiplier les collaborations avec des artistes de tous horizons : Cirque Médrano, Philippe Decouflé, Ogres de Barback... En 2004, il lance sa compagnie, Les Choses de Rien. *Installation Tripode*, *Bull*, *Fuyantes...*, ses spectacles questionnent la condition humaine, souvent dans des cadres originaux, comme un chapiteau-phare ou un appartement gonflable.



L'ENTRACTE

Formules déjeuner en semaine dès 13,50€
Possibilité de privatiser les lieux pour tous vos événements

Bienvenue à l'Entracte d'Antony

L'intermède savoureux

Bar - Brasserie - Française des Jeux

7 rue Jean Moulin - 01 42 37 44 40
06 95 56 01 59 - lentractedantony@gmail.com



ANTONY-ASSISTANCE

Serrurerie - vitrerie **24H/24** **PROTEC 91**

Installations et réparations toutes marques

- ♦ Portes ♦ Fenêtres : pvc - bois - alu
- ♦ Portes blindées ♦ Volets roulants
- ♦ Motorisations

1 seul ouvrier le patron N. Lumbroso
au 06 22 19 22 97



215, avenue de la Division Leclerc
92160 Antony ☎ **01 46 68 32 50**

RENOVATE

Rénovation et conseils

Salles de Bains - Cuisines
Électricité - Peinture
Carrelage
Climatisation
Pompe à chaleur

07 70 56 21 74

06 60 63 68 68



Presse, librairie, papeterie, cadeaux, carterie, commande de livres...

Ouvert tous les jours de 6h30 à 19h30 NON STOP
Le dimanche matin de 9h00 à 13h00

AGORA ANTONY
1 avenue Aristide Briand
92160 Antony

www.agorapresse.fr



agora

presse et cætera

MONOPRIX



Horaires d'ouverture :

Ouvert du lundi au samedi

de 9h à 20h30

sans interruption

Dimanche de 9h à 13h

16, rue Auguste Mounié - 92160 ANTONY

☎ **01 46 66 01 67**

La Maison du Fromage

Fromager Affineur

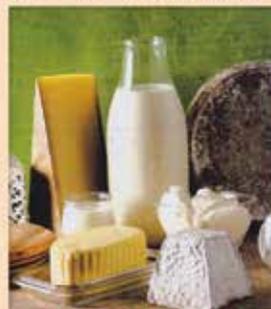
*vous offre un large choix
de fromages de tradition*

Plateaux
sur commande

Possibilité de fromage sous vide

**Confitures
Crozets artisanales**

*M. et Mme Chartier 5, rue Auguste Mounié
92160 Antony - ☎ 01 42 37 70 80*



IRM DE 7H A MINUIT
POSSIBILITE DE RDV DE MINUIT
A 7H

RDV 7 JOURS SUR 7 DIMANCHE ET JOURS
FERIES INCLUS

RADIOLOGIE AVEC OU
SANS RENDEZ-VOUS

SCANNER TOUTS LES
JOURS DE 8H A MINUIT

IMAGERIE DU SEIN

DOPPLER -
ECHOGRAPHIE
ELASTOGRAPHIE

INFILTRATIONS
ARTHRO-SCANNER
ARTHRO-IRM
RADIOGRAPHIE
OSTEODENSITOMETRIE



CENTRE IMAGERIE
MÉDICALE
Hôpital privé d'Antony
Centre Olympie Santé

25 AVENUE DE LA PROVIDENCE

28 AVENUE VELPEAU

01.79.360.450

Fax : **01.46.74.41.12**

Email : antony-radio@ramsaygds.fr

Site : www.imagerie-medicale-hpa.fr

Prise de RDV sur Doctolib

EOS

CONE BEAM

ECHOGRAPHIE -
DOPPLER
ELASTOGRAPHIE

INFILTRATIONS
PRP
(PLASMA RICHE EN
PLAQUETTES)

Traces du végétal

5 raisons d'y aller

La Maison des arts accueille jusqu'au 26 janvier *Traces du végétal*. Quatre artistes apportent chacun à leur manière une vision inédite de la nature au travers d'œuvres singulières et originales. Retrouvez aussi de nombreuses animations autour de l'exposition.

1 ADOPTER UN AUTRE REGARD SUR LA NATURE DANS L'ART

Lorsqu'il s'agit d'évoquer les représentations de la nature, chacun pense à des peintures de paysages ou des photographies panoramiques. Dans *Traces du végétal*, les matières organiques deviennent les éléments constitutifs des œuvres des quatre artistes réunis : Marinette Cueco, Marie Denis, Marie-Noëlle Fontan et Duy Anh Nhan Duc. Chacun choisit des « échantillons » de la nature pour les transformer en s'appuyant sur leurs propriétés.

2 ADMIRER DES ŒUVRES AUX MATIÈRES INÉDITES

Marinette Cueco, pionnière de l'art végétal en France, met en valeur des graines, pétales, feuilles, tiges, épluchures... qu'elle intègre dans ses œuvres. Marie Denis travaille des matières aussi diverses que des palmiers, branchages, feuillages... Marie-Noëlle Fontan mêle art textile et végétal, ramasse écorces, graines, feuilles, racines, petites branches qu'elle tisse. Quant à Duy Anh Nhan Duc, il se procure des espèces végétales pour lesquelles il développe une fascination. Surtout, il magnifie le pissenlit, son végétal fétiche.

3 APPRÉHENDER LE LAND ART

Même si les quatre artistes ne se réclament pas tous de cette tendance de l'art contemporain, *Traces du végétal* est une occasion d'approcher ce concept. Il consiste à utiliser le cadre et les matériaux de la nature (bois, terre, pierre, eau, rocher...) pour réaliser des œuvres, le plus souvent en extérieur et parfois de manière éphémère.



4 DÉCOUVRIR DES TECHNIQUES DE CONCEPTION ORIGINALES

Comme la plupart des artistes de cette exposition, Marinette Cueco consigne dans un carnet chaque lieu, nom latin et ordinaire de végétal. Ses herbiers sont constitués de végétaux glanés lors de cueillettes. Dans ses entrelacs, elle tisse, noue, tresse, tricote, crochète les fibres végétales... telles des toiles d'arachnides. Marie-Noëlle Fontan, après avoir lavé et séché

à l'air libre les végétaux, réalise avec ceux-ci les trames de ses ouvrages tissés. Marie Denis propose une relecture de ses œuvres (gravures, sculpture, photo, herbiers) autour de la corbeille de joncs de la fontaine en jouant sur les couleurs : noirs et blanc. Duy Anh Nhan Duc propose une variation autour du pissenlit, une fleur banale qu'il magnifie dans un univers poétique et onirique.

5 PARTICIPER À DES ANIMATIONS

L'exposition est au cœur d'une programmation plus large d'événements culturels. Le samedi 11 janvier, une visite guidée sera organisée à 16 h, suivie d'un concert de la harpiste Laurence Bancaud à 17 h. Itzhak Goldberg, professeur émérite en histoire de l'art et critique pour *Le Journal des arts*, donnera une conférence sur Marinette Cueco, le samedi 18 janvier à 16 h. Un atelier pratique de réalisation de mobiles végétaux à la manière de Marie-Noëlle Fontan sera proposé aux enfants le mercredi 22 janvier à 14 h 30 (sur réservation). Le dessin libre en salles est proposé chaque jeudi de 17 h à 18 h 45. Enfin, les élèves de seconde du lycée Descartes engagés dans le « Projet vert » exposent au sous-sol leurs travaux sur « Origines – Perspectives d'avenir ».

EN PRATIQUE

Lieu

Parc Bourdeau, 20 rue Velpeu - Entrée libre

Dates et horaires

Du mardi au vendredi de 12 h à 19 h. Samedi et dimanche de 14 h à 19 h. Fermé les jours fériés.

Contacts

01 40 96 31 50 - maisondesarts@ville-antony.fr

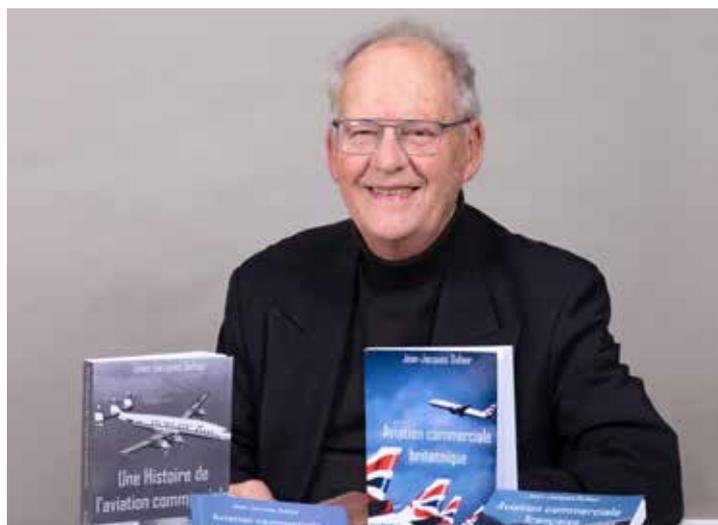
GWENDOLINE JACQUIN

Sa plume contre le cancer

Sans les faire lire à personne, Gwendoline Jacquin a rédigé deux romans. Pour son troisième, l'avis de ses proches l'a convaincue de l'envoyer à des éditeurs. Quelques mois plus tard, Spinelle Éditions l'a propulsée « écrivaine ». *L'Enjeu* se déroule dans la France des années 30. Marlène, l'héroïne, rejoint une association de non-conformistes, un courant idéologique pour changer les mœurs de l'époque. Cette décision chamboule son existence. Prendre la plume est une parenthèse dans le quotidien de Gwendoline Jacquin, davantage tourné vers les sciences : elle est manipulatrice en radiothérapie à l'Institut Gustave Roussy. Depuis 2016, cette passionnée de Maupassant y côtoie des enfants atteints d'un cancer. Un métier qui l'a bouleversée : « *On ne se rend pas compte de leurs difficultés et de leur courage* », témoigne-t-elle. Son expérience l'a décidée à reverser 25 % des droits d'auteur de chaque livre à la recherche contre les cancers d'enfants. ●

+ D'INFOS

L'Enjeu, chez Spinelle Éditions, en vente sur amazon.fr/gwendolinejacquin.com



JEAN-JACQUES DUFOUR

Pilote de livres

L'aviation est une histoire de famille pour Jean-Jacques Dufour. Son père avait participé en 1932 à la construction du premier avion français en métal. Lui-même a fait sa carrière chez un sous-traitant aéronautique et a passé son brevet de pilote. À son tour, son fils travaille chez un groupe aéronautique. À la retraite, cet Antonien installé près de la Croix-de-Berny s'est trouvé un loisir à la mesure de sa passion : l'écriture. En compilant coupures de presse stockées chez lui, livres et ressources sur Internet, il a rédigé quatre ouvrages : le premier, en 2016, brosse une

histoire de l'aviation commerciale. Les deux autres explorent les spécificités françaises et anglaises de cette thématique. Le dernier, paru il y a quelques mois, s'intéresse aux États-Unis. Ses livres fourmillent d'anecdotes et d'informations sur les aéroports, compagnies, modèles d'avions... Saviez-vous que la liaison la plus courte en avion, entre deux collines de Nouvelle-Guinée, dure 72 secondes ? ●

+ D'INFOS

Aviation commerciale américaine, chez ABD Éditions
En vente sur amazon.fr

CAMILLE LEDIGARCHER

Dessiner pour se souvenir

22 octobre 1941. Sur ordre d'Hitler, 50 otages sont fusillés à Nantes, Châteaubriant et au Mont-Valérien. Le Führer répond ainsi à l'assassinat du chef de la Wehrmacht par trois jeunes résistants communistes. Le Comité du Souvenir des fusillés de Châteaubriant, de Nantes et de Loire-inférieure, a souhaité raconter leur histoire en bande dessinée. Il a confié cette mission à Camille Ledigarcher. Cette illustratrice de 26 ans s'est documentée pendant des mois pour traduire cet épisode en dessins. Elle publie ainsi *Immortels*, son premier album. Un moment charnière dans son parcours. Passée

par l'école Arc-en-ciel, elle a obtenu deux prix au concours BD du festival Des Bulles dans la ville en 2009 et 2010. Aujourd'hui, elle donne des cours dans la même école et mène en parallèle sa carrière d'illustratrice : après des carnets de voyage et de jeux sur Van, un religieux vietnamien, elle planche sur plusieurs commandes. ●

+ D'INFOS

Immortels !, en vente à BD Geek,
47b avenue Aristide-Briand. Dédicaces
sur place le 25/01 de 18 h à 20 h.
camille-ledigarcher.blogspot.com



● BAR-RESTAURANT

L'Italie près du marché

Radio italienne en fond et « buongiorno » en guise de bienvenue : Bar Costa Viola importe la chaleur de la « Grande Botte » à deux pas du marché. Ouvert mi-décembre, ce bar-restaurant s'installe à la place de Bacio Nero, dans un espace rafraîchi et doté d'un nouveau mobilier. Dès 7 h, Domenico Campese et sa compagne, Sonia Neri, y accueillent les lève-tôt pour un café ou pour la formule petit déjeuner à 5,50 € comprenant un café, un croissant et un jus d'orange pressé. Le midi, des pizzas à emporter ou à consommer sur place sont préparées par un pizzaiolo. Les plats, conçus avec des produits frais, évoluent également au gré des saisons. Retrouvez par exemple des truffes, penne, farfalle, bruschetta... En dessert, goûtez au tiramisu et à la panna cota. ●

+ D'INFOS

Bar Costa Viola, 3 rue du Marché
Mardi au samedi de 7 h à 20 h
Dimanche de 7 h à 15 h
01 79 71 30 29



● PRIMEUR

Vitamines au cœur de ville

« Nous nous considérons comme des artisans », prévient Jean-Louis Mouneyrac. Avec son père Serge et Lucille Baradat, ils gèrent la Maison Seyssac, premier point de vente de cette famille de grossiste. Dans leur magasin neuf de la rue Mounié, à la place de l'ancienne boutique de vêtements Kloé, ils accompagnent le client dans son choix de fruits et légumes en arrivage journalier de Rungis. Roquette, pommes, carottes, céleris..., ils y sélectionnent une large variété de produits, issus le plus possible de circuits courts et de l'agriculture biologique. Cela ne

les empêche pas de proposer des fruits exotiques. Ils les mettent en vente lorsqu'ils sont arrivés à maturation. À l'entrée, un espace a été aménagé pour des fruits et légumes à la découpe, jus, smoothies, ainsi que des salades le midi. Amandes, nougats et autres articles de petite épicerie également disponibles. ●

+ D'INFOS

Maison Seyssac,
12 rue Auguste-Mounié
Mardi au samedi de 8 h à
13 h 30 et de 15 h 30 à 19 h 30
Dimanche de 8 h à 13 h
01 80 87 36 75

Ils s'installent à Antony ●●●

TECHNICIENNE EN CILS

Izerska Lesya a ouvert Lic Studio au 118 avenue Aristide-Briand. Du lundi au samedi, elle reçoit pour des extensions ou rehaussements de cils. 06 67 57 99 60 ou l.i.c.studio92@gmail.com. ●

RÉDACTEUR

Écrivain et rédacteur freelance, Sandrine Lefebvre-Reghay a créé sa micro-entreprise, SL Rédac. Elle propose aux TPE et PME ses services de gestion et suivi de projet éditorial, rédaction offline et online, audit sémantique, création de sites simples... 06 88 04 99 82. slredac.fr. ●

ORTHODONTISTE

Marie-Laure Darmon-Lahmi s'installe au cabinet du 44, avenue Aristide-Briand, avec le docteur Alba Ramon. 09 52 09 46 66. ●

THÉRAPEUTE

Thérapeute individuel, familial et de groupe, Mathilde Dagnet vous accompagne dans les difficultés quotidiennes pour surmonter vos blocages, trouver un équilibre de vie, faire face à des conflits familiaux, assurer une réorientation professionnelle... Consultations possibles à votre domicile. 06 16 51 88 98. ●



La Nuit de la lecture consacrée au polar

Ambiance sombre et palpitante assurée ! Les 18 et 19 janvier, la médiathèque Anne Fontaine célébrera le polar. Le samedi à 17 h, elle accueillera dans ses murs trois maîtres du genre et du thriller francophone : Barbara Abel, François-Xavier Dillard et Karine Giebel liront leur nouvelle parue dans le recueil *Écouter le noir* et dédicaceront leurs ouvrages. Cette rencontre sera suivie, dès 19 h, d'un repas participatif sur inscription, où il vous sera demandé d'imaginer votre propre recette de polar. Tout au long de cette soirée, des jeux de plateau seront proposés et un « coin des p'tits inspecteurs », agrémenté de livres et de jouets, sera aménagé pour les enfants et leurs parents. À 20 h 30, toujours sur inscription, le public aura le choix entre un spectacle burlesque, accessible aux enfants dès 4 ans, ou une Murder party, réservée aux jeunes à partir de 10 ans et à leur famille. Le lendemain, deux ateliers de police scientifique permettront aux enfants dès 7 ans d'intégrer une brigade des experts. Cette année encore, la bibliothèque pour tous s'associe à la Nuit de la lecture en invitant petits et grands à lire leurs textes favoris, le 18 janvier à 18 h : inscription auprès de la bibliothèque, 1 rue Pierre-Kohlmann, avant le 13 janvier. ●

+ D'INFOS

Médiathèque Anne Fontaine, 20 rue Maurice-Labrousse
Inscription au 01 40 96 17 17

ET AUSSI...

Découvrez Ma P'tite Échoppe

L'équipe de cette épicerie coopérative et solidaire lancée il y a un an présentera ses activités autour d'un apéro dans l'espace Henri Lasson, passage du Square, le 29 janvier à 19 h 45. maptiteechoppe.fr ●

Tournoi de Roimat

Le Roimat club d'Antony organise son tournoi annuel au Foyer Soleil, 37 allée de l'Herbier, le 2 février à 13 h 30. Venez pratiquer ce jeu de cartes en famille ou entre amis. jeu-roimat.com ●

Gala des arts martiaux

La II^e édition du gala des arts martiaux se déroulera au complexe sportif Éric Tabarly, rue de l'Annapurna, le 2 février à 14 h. Au programme :

démonstrations notamment de judo par deux athlètes en course pour les JO de Tokyo 2020 (Kilian Le Blouch et Walide Khyar), spectacle son et lumière, etc. Invitations à retirer à la direction des Sports, au stade Georges Suant, 165 avenue François-Molé, à partir du 6 janvier. OI 40 96 72 67 (72 96). ●

Jumelage Antony - Reinickendorf

L'équipe de jumelage organise une causerie sur le thème « L'Allemagne de l'Est entre 1958 et 2008 », assurée par Anne Eichner, Française et germaniste, à partir de ses voyages de l'autre côté du Rideau de fer avant la construction du Mur et après sa chute (9 novembre 1989). Rendez-vous dans l'espace Henri Lasson, le 25 janvier à 17 h 30. ●

SEMI-MARATHON : INSCRIPTIONS OUVERTES

La 32^e édition du semi-marathon aura lieu le dimanche 29 mars. Les inscriptions s'effectuent uniquement en ligne sur le site Internet de la Ville, jusqu'au 28 mars. Un certificat médical d'aptitude à la course à pied en compétition de moins d'un an ou la photocopie de la licence FFA en cours de validité vous

sera demandé. Le départ de toutes les courses s'effectuera depuis la rue des Champs, derrière l'Hôtel-de-Ville. Le 5,5 km et le semi-marathon se dérouleront l'après-midi. ●

+ D'INFOS

Inscription, règlement et plans des parcours sur ville-antony.fr



11 ESPACE JEUNES : S'AMUSER, SE CULTIVER

Vous avez entre 11 et 25 ans et souhaitez occuper utilement votre temps libre ? Vous aimeriez découvrir une nouvelle activité sportive ou culturelle ? Réservé aux jeunes Antoniens ou scolarisés à Antony, le 11 Espace Jeunes peut répondre à vos attentes grâce à ses nombreux stages. Principaux exemples durant les vacances d'hiver : vitrail et mosaïque, théâtre et hip-hop, multisports, slow fashion, dessin et poterie, photo animalière. Pour y participer, il est nécessaire de s'inscrire dès le 2 janvier : attention, ne tardez pas car les places sont limitées. La carte du 11 vous sera alors remise gratuitement. Celle-ci vous facilitera l'accès aux équipements sportifs et culturels de la Ville,

en plus de vous offrir des réductions intéressantes auprès de commerçants partenaires. Depuis les dernières vacances de la Toussaint, le coût de ces stages pour les foyers antoniens est soumis au taux d'effort. Chaque famille paie proportionnellement à ses revenus et selon son nombre d'enfants. Dans tous les cas, leur participation financière est inférieure au prix de revient des prestations, la Ville prenant à sa charge l'essentiel du montant. ●

+ D'INFOS

11 Espace Jeunes, 11 boulevard
Pierre-Brossolette
01 40 96 73 77
ville-antony.fr/stages-collegiens-lycéens



Les jeunes du 11 lors d'un séjour à Berlin en octobre 2019.

Végétaux à l'honneur

Événement de vulgarisation scientifique porté par le Département des Hauts-de-Seine, la Science se livre s'intéresse cette année aux végétaux. Plusieurs animations vont s'enchaîner. Quelques exemples : Jean-Luc Dupouey, directeur de recherche à l'Inra, vous fera découvrir les plus étonnants et vieux arbres du monde. Le naturaliste, Jean-Christophe Guéguen, animera un atelier sur l'extraction de l'ADN et un autre sur la confection d'un herbier. Exposition photos, projection du documentaire *Madagascar, expédition en terre Makay*... Renseignez-vous auprès des médiathèques pour connaître les lieux et dates des animations. ●

+ D'INFOS

Programme complet sur bm.ville-antony.fr

ET AUSSI...

57^e salon du CCAA

Du 31 janvier au 1^{er} mars, le Cercle Culturel et Artistique d'Antony présentera les œuvres d'Antoniens et des environs à la Maison des arts, 20 rue Velpeau : huiles, aquarelles, pastels, dessins, sculptures, etc. Deux invités d'honneur seront présents : le peintre Michel King, 90 ans, ainsi que le sculpteur et dessinateur Guillaume Allain. Ouverture du mardi au vendredi de 12 h à 19 h, samedi et dimanche de 14 h à 19 h. ●

Rose des talents

Une session de la Rose des talents aura lieu au Centre social et culturel, 4 bd des Pyrénées, le 25 janvier de 10 h à 13 h. Objectif ? Aider les jeunes dans leur orientation scolaire en mettant à leur disposition un outil créé par la Peep (Fédération des parents d'élèves de l'enseignement public), en lien avec l'Onisep (Office national d'information sur les enseignements et les professions). Il s'agit d'un logiciel qui leur permet de prendre conscience de leur potentiel et de leur talent. ●

Boîtes à lire

Les boîtes à lire font partie des projets lauréats de la 1^{re} édition du budget participatif. Fabriquées à la Padaf (Plateforme des acteurs de demain absolument fantastique), celles-ci vont bientôt être installées dans l'espace public. Le principe ? Donner une seconde vie à des livres en les mettant en libre-service dans des espaces en forme de nid d'abeille conçus avec du matériel de récupération. ●

Des Bulles dans la Ville

Le festival de bande dessinée revient à l'espace Vasarely, le 16 mai. Un concours est organisé. Le thème : science et BD. Deux modes de participation sont proposés, dessins imposés et libres. Intéressé ? Participez aux ateliers d'aide au concours à la médiathèque Anne Fontaine, les 26 janvier, 1^{er} et 22 mars de 15 h à 18 h. 01 40 96 72 82. ●

**« Je suis un ingénieur
ingénieur, *patient*
et *philosophe* »**



Patrick Tronche

Petites maquettes, grand talent

À l'image de son père, Patrick Tronche, 63 ans, est un bricoleur hors pair. Passant des heures dans son atelier, il réalise des maquettes d'une incroyable précision : monuments, véhicules et bateaux comme le *France*. Son prochain projet ? Participer à la conception d'un nouveau paquebot.

Son émotion est palpable tant ce souvenir est resté gravé dans sa mémoire. À l'occasion du cinquantenaire du *France* au printemps 2010, Patrick Tronche se rend à Saint-Nazaire accompagné de huit amis férus de modélisme. Il emporte avec lui sa plus belle réalisation : la réplique parfaite du célèbre paquebot. Réalisée à l'échelle 1/100, cette pièce unique de 3,15 m pour 70 kg lui a demandé dix ans de travail. Objectif de son escapade ? Faire revivre la mise à l'eau du navire devant 2 000 personnes. « *J'ai poussé le bouchon loin en récupérant auprès de l'Institut national de l'audiovisuel la bande-son de l'événement, avec l'allocution du Général de Gaulle et La Marseillaise* », s'enthousiasme-t-il, comme s'il revivait la scène. Soucieux du détail, cet ancien imprimeur, qui se définit comme « *un ingénieur ingénieux* », s'est beaucoup documenté. Avant de se jeter à l'eau, il s'est procuré quantité de photos de la construction du bateau. Il a réalisé en maquette les grues, les remorqueurs et la statue de la Liberté pour faire plus vrai. Son travail d'orfèvre lui a même valu d'être invité par le Conseil régional de Guadeloupe, en quête d'une animation lors d'une manifestation dédiée à la mer. Sa passion dévorante lui vient de son père, Victor. « *Mon papa*

avait transformé une partie de sa salle de bains en atelier, s'amuse-t-il. J'ai pris le relais. » Sauf que lui peaufine ses modèles réduits dans une petite pièce au sous-sol de sa résidence.

Bateau et Dame de fer

« *C'est mon paradis* », indique-t-il, l'air fier. À l'intérieur, on découvre une imprimante 3D, un cadeau pour son départ à la retraite. Entouré de ses maquettes – il en a réalisé une cinquantaine depuis son plus jeune âge, surtout des bateaux –, Patrick Tronche retombe en France. Il s'empare d'un camion télécommandé, un superbe « joujou »

à faire pâlir de jalousie bon nombre d'enfants. La majorité des pièces provient du Japon. Rien que la boîte de vitesse compte 70 éléments. Impossible de pratiquer cette activité sans être minutieux et patient. Une autre de ses œuvres en apporte la preuve : une tour Eiffel d'1,30 m exposée devant sa grande sœur, quai de Grenelle. Elle comporte 460 leds, 250 m de câble et a nécessité 2 000 soudures... Même les ascenseurs et le phare fonctionnent. « *Je prends la vie du bon côté et aime par-dessus tout communiquer ma passion* », ajoute cet Antonien, qui a participé pour la première fois et avec succès à la Fête de la science en octobre dernier.

« Mon père avait transformé une partie de sa salle de bains en atelier »

BIO EXPRESS

1956

Naissance à Villejuif (Val-de-Marne)

2001

Ouverture de sa boutique d'installation et de réparation d'antennes pour télévisions à Orsay

2010

Reconstitution à Saint-Nazaire de la mise à l'eau du paquebot *France* à l'occasion de ses 50 ans

2019

Retraite

Faire revivre le France

Entre le modélisme et ses petits-enfants, ses journées passent vite. D'autant que son meilleur ami, Didier Spade, patron de Seine Alliance, s'est lancé un pari fou auquel il participe. Cet entrepreneur est à l'origine d'une levée de fonds pour construire un nouveau paquebot *France*. Celui-ci mesurera 194 m et pourra accueillir 460 passagers. Le chantier devrait débuter en 2020. « *Je suis chargé de réaliser un prototype du navire* », précise-t-il avec gourmandise. Il y a déjà dans son atelier la planche de bois qui doit servir de support. De longues heures de travail en perspective. ●

Du Gourmet d'Antony

Traiteur

Cuisine

Charcuterie
Fine



12 rue Auguste Mounié - ☎ 01 46 74 02 02

Envie de soleil ?
Découvrez
si vous avez
gagné...



antony  voyages
CRÉATEUR DE RÊVES

34 avenue de la Division Leclerc 92160 Antony
Tél : 01 40 96 93 13
Email : amvj@antonymvoyages.fr
Site internet : www.antonymvoyages.fr



Séjours d'exception
long ou moyen courrier



Ets. PELEJA Frères Maçonnerie Générale



☎ 01 69 20 68 58

Fax : 01 69 81 73 55
Port. : 06 60 42 99 79

30, rue Victor Baloché
91320 WISSOUS
freres.peleja@wanadoo.fr

RENARD SAULNIER CABINET IMMOBILIER

Affaire familiale depuis 1933

VENTE - LOCATION - GESTION
Vous désirez confier votre bien à vendre ou à gérer,
notre équipe est à votre disposition.

01 46 66 02 03



WWW.CABINET-RENARD-SAULNIER.COM
32 - 34 AVENUE DE LA DIVISION LECLERC - 92160 ANTONY

**OFFRE
EXCEPTIONNELLE
-50%**

sur le forfait installation
(bois ou granulé) (*)

(*) Du 1^{er} décembre 2019 au 15 janvier 2020

WWW.TIPL0.FR

Tiplot 220 avenue de la Division Leclerc ANTONY 01 49 84 54 83

LA Maison
L'hérault

vous souhaitez
une excellente
année 2020
et vous propose
une collection
de fêtes inédites !

Repartez avec une bouteille
de cidre offerte* pour l'achat d'une
galette de 6 personnes minimum.



* Offre valable dans la limite des stocks disponibles.

81 rue Mirabeau, 92160 Antony - 01 46 68 80 92 - contact@maisonlherault.fr



Atelier Fontaine

Votre Référence Pour Le Développement Durable



06.12.79.84.68

atelierfontaine92@yahoo.fr
www.atelierfontaine.fr

SIÈGE SOCIAL :
48^E RUE DE VILLEBON,
91160 SAULX LES CHARTREUX



DEVIS GRATUITS

- PLOMBERIE
- SALLE DE BAINS
- BALLON
- ADOUCISSEUR
- DÉPANNAGES
- CHAUFFAGE
- CHAUDIÈRE
- RADIATEUR

Yohann Scheuplein

Acquérir les bons repères

En 1^{er} au lycée Descartes, Yohann Scheuplein, 16 ans, se passionne pour les sciences politiques. Curieux par nature, il a rejoint le Conseil des jeunes citoyens (CJC) cette année pour mieux comprendre le fonctionnement de sa ville et faire entendre ses idées.

Antony est-elle une ville agréable quand on est adolescent ?

Probablement davantage que les villes voisines. Critère essentiel, la desserte en transports en commun est bonne grâce aux RER et aux bus. La demande de loisirs est satisfaite par des équipements sportifs de qualité, le cinéma Le Sélect, les deux médiathèques, la nouvelle fosse de plongée, etc. À ceci s'ajoutent une vie associative très riche, un 11 Espace jeunes sans forcément d'équivalent ailleurs et des commerces attractifs, notamment en centre-ville. Les parcs constituent un autre atout, car ils sont souvent des points de rendez-vous appréciés des jeunes.

Quels lieux fréquentez-vous le plus ?

En dehors du Sélect, je me suis inscrit au 11 Espace Jeunes à la rentrée. J'ai découvert son existence grâce à une affiche au lycée Descartes. Je m'y suis rendu par curiosité, sans savoir à quoi m'attendre. C'est un lieu convivial. J'ai assisté à une soirée de présentation du CJC fin septembre, en présence d'anciens membres, qui m'a convaincu d'en faire partie.

Vous souhaitez donc vous impliquer dans votre ville...

J'avais surtout envie de comprendre comment fonctionne une commune. D'où provient son budget ? Quelles sont ses contraintes et ses compétences ? Par

exemple, j'ai appris que les horaires du Paladin sont définis par Vallée Sud - Grand Paris et non par la Ville. Comme citoyen, peu importe son âge, avoir les bons repères me semble capital. Avec deux autres jeunes, j'ai pu accompagner le Maire au cours d'une de ses journées de travail en novembre. Nous lui avons posé des questions sur le retrait de la taxe d'habitation, le financement de certains équipements publics. Cette rencontre a changé mon opinion sur les élus locaux. Ils sont plus accessibles qu'il n'y paraît.

Avez-vous un projet pour Antony qui vous tient à cœur ?

Je souhaite la mise en place de conférences au cours desquelles les participants rejoueraient un fait historique ou d'actualité, de façon improvisée ou à l'aide d'un support écrit.

C'est une forme de jeu de rôle. Mon idée est d'en faire une manifestation, qui fait la promotion de l'éloquence.

Comment qualifieriez-vous Antony en un mot ou une phrase ?

Antony est une ville privilégiée et confortable, qui vit avec son temps. ◉



« Quand on est jeune, le plus important est d'avoir un accès facile aux transports en commun. »

BIO EXPRESS

2003. Naissance à Neuilly-sur-Seine dans les Hauts-de-Seine

2009. Emménagement dans le quartier La Fontaine

2017. Obtention du brevet des collèges

2019. Membre du CJC

SES LIEUX ANTONIENS

Jeff de Bruges.

« Cette boutique rue Auguste-Mounié vend d'excellentes glaces à l'italienne. »

Cinéma Le Sélect.

« La programmation est plus variée qu'un grand complexe de type UGC ou Gaumont. »

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE D'UN APPARTEMENT NEUF À ANTONY DANS UNE RÉSIDENCE DE STANDING



VOTRE 2 PIÈCES
à partir de
265 000 €*

ESPACE DE VENTE :

46 avenue de la Division Leclerc à Antony.

Du lundi et samedi de 10h à 18h

Du mardi au vendredi de 10h à 19h

ID&A
groupe

REVISITONS L'IMMOBILIER

01 84 89 35 71
ideal-groupe.com

*Lot A24, appartement 2 pièces correspondant à une surface de 33,50m², prix de vente indicatif en euros TTC, parking inclus, TVA 20%, sur la base de la grille de prix et selon stock disponible au 01/12/2019. ID&A groupe - SAS au capital de 10 216 400 € - 7 rue Croixbar
33008 Bordeaux - RCS Bordeaux 532 257 601 - Résidence Allure à Antony - Architecte : International d'Architecture - Prospective : Habitat - conception et réalisation ID&A groupe - Document et illustration non contractuels. Seul avis de typographie. Décembre 2019

NOUVEAU SUV PEUGEOT 2008 UNBORING THE FUTURE*

Bonne
année
2020

À PARTIR DE

179€/MOIS⁽¹⁾

APRÈS UN PREMIER LOYER DE 2990€
ENTRETIEN OFFERT

PEUGEOT i-Cockpit® 3D**

CONDUITE SEMI-AUTONOME***

BOÎTE AUTOMATIQUE 8 RAPPORTS**

Portes ouvertes du 13 au 19 janvier 2020



MOTION & e-MOTION

PEUGEOT

PEUGEOT RECOMMANDÉ TOTAL - Consommation mixte NEDC⁽²⁾ (en l/100 km) : de 3,6 à 5,0. Émissions de CO₂ NEDC⁽²⁾ (en g/km) : de 97 à 114 (Torif 19D).

En location longue durée sur 49 mois et pour 40000 km. (1) Exemple pour la location longue durée (LLD) d'un nouveau SUV PEUGEOT 2008 Active PureTech 100 BVM6 neuf, hors options, incluant l'entretien et l'assistance offerts pendant 49 mois. **Modèle présenté** : nouveau 2008 GT PureTech 155 S&S EAT8, options peinture métallisée orange fusion et toit ouvrant : **301 €/mois** après un 1^{er} loyer de 4800 €. Montants exprimés TTC et hors prestations facultatives. Offre valable du 02/01/2020 au 29/02/2020, réservée aux personnes physiques pour un usage privé pour toute LLD d'un nouveau SUV PEUGEOT 2008 neuf dans le réseau PEUGEOT participant, sous réserve d'acceptation du dossier par CREDIPAR, loueur et SA au capital de 138 517 008 €, RCS Nanterre n° 317 425 981, ORIAS 07004921 (www.orias.fr) - 9, rue Henri-Barbusse, 92230 Gennevilliers. Offres non valables pour les véhicules au prix PEUGEOT Webstore. La LLD peut être souscrite seule sans CPS Pack Entretien et ce dernier peut être souscrit indépendamment de toute LLD aux conditions disponibles dans le réseau PEUGEOT participant. (2) Les valeurs de consommation de carburant et d'émissions de CO₂ sont déterminées sur la base d'une nouvelle réglementation WLTP (Règlement UE 2017/948) et les valeurs obtenues ont été converties en NEDC pour permettre la comparabilité avec les autres véhicules. Veuillez à vous rapprocher de votre point de vente pour de plus amples informations. Les valeurs ne tiennent pas compte notamment des conditions d'usage, du style de conduite, des équipements ou des options et peuvent varier en fonction du type de pneumatiques. Pour de plus amples renseignements sur les consommations de carburant et les émissions de CO₂, veuillez consulter le guide pratique intitulé « Consommations conventionnelles de carburant et émissions de CO₂ des véhicules particuliers neufs » disponible gratuitement dans tous les points de vente ou auprès de l'ADEME - Agence de l'Environnement et de la Maîtrise de l'Énergie (Éditions, 2 square La Fayette BP 406 F - 49004 Angers Cedex 01) ou sur <http://www.carlabeling.ademe.fr/>. * Pour un futur qui ne soit pas ennuyeux. ** De série, ou indisponible selon les versions. *** De série, en option ou indisponible selon les versions.

Sireine auto
CONCESSIONNAIRE PEUGEOT DEPUIS 1980

12, bis av. du G^{al} Leclerc - 92340 BOURG-LA-REINE - 01 46 11 15 15

115, av. Aristide Briand - ANTONY - 01 56 45 13 13 <https://concessions.peugeot.fr/sireine>



ENVOYEZ-NOUS VOS QUESTIONS

Chaque mois, *Vivre à Antony* répond à vos questions sur le fonctionnement des services municipaux. Contact : webmaster@ville-antony.fr

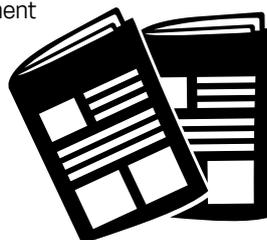
En cas d'épisode neigeux ou de verglas cet hiver, les agents municipaux interviendront-ils sur le trottoir devant chez moi ?



Les agents municipaux assurent le dégagement et le salage des chaussées et des places publiques, ainsi que le nettoyage des trottoirs devant les bâtiments communaux et les cours d'écoles. En revanche, les habitants doivent balayer la neige, casser la glace et répandre du sable ou du sel en cas de verglas devant leur logement ou commerce. Si un accident se produit, votre responsabilité civile peut être engagée par les victimes. ●

Je reçois chaque mois *Vivre à Antony* dans ma boîte aux lettres et le jette directement à la poubelle. C'est un gâchis de papier. Pouvez-vous arrêter de me l'envoyer ?

Le magazine *Vivre à Antony* est imprimé chaque mois à 30 000 exemplaires et distribué dans toutes les boîtes aux lettres de la commune par un prestataire de la Ville, et non par La Poste. Pour cette raison, il n'est malheureusement pas possible de sélectionner les adresses de livraison. Une distribution nominative impliquerait d'avoir recours aux services postaux, pour un tarif beaucoup plus élevé que celui payé actuellement. Par ailleurs, le magazine est imprimé avec du papier issu de forêts gérées durablement et avec des encres végétales pour réduire au maximum son impact sur l'environnement. Notez également que chaque mois, la rédaction reçoit des appels d'Antoniens qui réclament le magazine non distribué à leur domicile, signe de l'attachement de certaines personnes dépourvues de connexion Internet à cette publication. ●



Une caméra de surveillance est en cours de montage sur le lampadaire en face de chez nous. Allons-nous devoir vivre volets fermés pour ne pas être filmés ?



Les caméras de vidéoprotection filment la voie publique uniquement. Les espaces privés (jardins, fenêtres...) sont masqués automatiquement sur les images consultées par les agents du Centre de supervision urbain. ●



J'aimerais coller un autocollant « Stop pub » sur ma boîte aux lettres. Je vois que l'Hôtel-de-Ville n'est pas référencé sur le site stoppub.fr. La Ville en propose-t-elle ?

Chaque année, un foyer français reçoit en moyenne 40 kg de prospectus. Pour ceux qui ne lisent pas ces publicités et pour éviter le gaspillage, des autocollants « Stop pub » à poser sur les boîtes aux lettres sont proposés partout en France. Ils invitent les distributeurs à ne pas adresser la réclame aux adresses concernées. Inspiré par une initiative citoyenne à la fin des années 1990, le Ministère de l'Écologie et du Développement durable a imprimé et distribué 7 millions d'autocollants de ce type entre 2004 et 2008. Depuis, les collectivités prennent en charge leur impression et les lieux où il est possible de se les procurer sont référencés sur le site stoppub.fr. À Antony, ils sont disponibles à l'accueil de l'Hôtel-de-Ville. La Ville a donc demandé son référencement sur le site. Depuis 2015, le non-respect de l'autocollant est passible d'une amende de 450 €. On estime que 13 millions de personnes l'ont adopté en France. ●

Fleuriste



A La Fontaine Fleurie
Maison Lissorgues Vidalenc
Depuis 1968

15, rue Auguste Mounié
Tél. 01 42 37 97 84
fontaine.fleurie@orange.fr
www.fontainefleurie.com

ANTONY

EC@gefi 92
Pour une installation à faibles coûts

Domiciliation d'Entreprises
Assistance à la création
Conseils & Démarches administratives

44 rue des Mûres - ANTONY
01 55 59 15 20 • contact@ecogefi.fr

SERVICE ARTISANAL D'ANTONY



**Plomberie - Chauffage
Dépannage - Entretien**

Ouvert 24h/24 - 7j/7

**01 46 66 40 09
06 60 91 81 90**

44 rue Émile Leveque 92160 ANTONY

fca 

ISOLATION & RAVALEMENT
DE VOS MAISONS ET COPROPRIÉTÉS...

MURS • MENUISERIES • COMBLES • VMC • RAVALEMENT

-30% de crédit d'impôt

Sceaux
fcaweb.fr **01 41 87 08 25**

L'HERBIER DE PROVENCE
Art de la Maison

Ouvert le lundi de 14h30 à 19h15
du mardi au samedi de 9h30 à 13h
et de 14h30 à 19h15
le dimanche de 9h30 à 13h

24, rue Auguste Mounié
92160 ANTONY
Tél. : 01 46 66 38 77 - Télécopie : 01 46 66 61 50

BIEN ETRE
Maintien à domicile




Bien Être vous permet le maintien à domicile.
Depuis 1996 à ANTONY (et sa région)
PRESTATAIRE / MANDATAIRE

01 40 96 02 20
contact@bien-etre-domicile.fr
WWW.BIEN-ETRE-DOMICILE.FR

ISOLATION DESIGN SECURITE

Pour tous vos projets, TRYBA est là !




DIAGNOSTIC ET DEVIS GRATUITS

FARON FENÊTRES - TRYBA
153 Avenue du Général Leclerc 92340 Bourg-la-Reine
TÉL : 01 69 07 62 62

TRYBA
CONCEPTEUR - FABRICANT - INSTALLATEUR
tryba.com

Devis gratuit sur rendez-vous - ouvert du mardi au samedi 10h-12h30 et 14h-18h

Éducation pour tous en Guinée

Émue par le sort des Guinéens, Elisabeth Millot Nguyen-Duc a créé son association en juin dernier, Awa Nani. Son credo ? Favoriser la scolarisation des enfants et apporter une aide à la population selon ses besoins.



Lors de son premier séjour en Guinée, Elisabeth Millot Nguyen-Duc a créé une bibliothèque dans une école.

L'histoire entre l'Afrique et Elisabeth Millot Nguyen-Duc s'est nouée sur son palier. En sympathisant avec sa voisine d'origine guinéenne, elle découvre une population attachante confrontée à de grandes difficultés. Impossible d'y être insensible ! « J'ai toujours été attirée par l'humanitaire et par l'Afrique en particulier, indique-t-elle. J'avais envie de tendre la main aux plus démunis. » Grâce au bouche-à-oreille, elle réunit une somme d'argent qui lui permet d'envoyer des vêtements. Problème, elle manque de visibilité sur son action. A-t-elle été utilisée à bon escient ? « Je me suis rendu compte qu'il me fallait intervenir autrement en structurant ma façon d'agir », confie-t-elle.

« Je les ai fait sourire »

En janvier 2019, elle se rend sur place, avec cette fois... 759 livres destinés à garnir les étagères d'une bibliothèque dans une école de Kissosso, proche de Conakry. Pour cela, elle passe commande auprès d'un menuisier, qui fabrique des tables et des chaises pour cet équipement. « Les habitants étaient ravis. J'ai réussi à les faire sourire, C'est

gratifiant », s'enthousiasme-t-elle. Sur sa lancée, Elisabeth Millot Nguyen-Duc fonde son association, Awa Nani. En plus de favoriser la scolarisation des enfants, celle-ci répond aux besoins de première nécessité de la population. En décembre, elle retourne en Guinée, accompagnée de son mari, pour acheminer du matériel scolaire, des vêtements, des chaussures et rendre potable l'eau d'une école. « Les enfants sont souvent les premières victimes des pénuries d'eau, déplore-t-elle. Là-bas, un sachet d'eau coûte une fortune, environ 500 francs guinéens. »

Prolonger l'aide

Pour collecter des fonds et continuer à être utile, l'association vend des produits de nettoyage et a noué un partenariat avec l'opticien Barthélémy d'Antony, qui a fait don de 200 paires de lunettes de vue. Au cours du premier trimestre, une exposition photos sera organisée dans un lieu à définir pour mettre en lumière les actions déjà menées. ●

+ D'INFOS

06 84 14 18 16
awanani.afrique@gmail.com

ET AUSSI...

Bénévolat

Le Secours catholique recherche des bénévoles pour accompagner une heure par semaine, en dehors des vacances, des jeunes en difficulté scolaire de façon individuelle. francis.renaut@wanadoo.fr. Idem pour l'association Lire et faire lire, qui donne le plaisir de la lecture aux élèves des écoles primaires de la ville. Contactez Bernard Lorho au 01 46 66 57 99 ou 06 81 03 80 03. ●

France Alzheimer 92

Prochain groupe de parole pour les aidants familiaux : 17 janvier à 14 h, dans l'espace Henri Lasson, passage du Square. 01 47 02 79 38 ou fa92.sud@orange.fr ●

France AVC

France AVC convie les personnes victimes d'un accident vasculaire cérébral et leurs proches à un groupe de parole à l'espace Henri Lasson, passage du Square, le 18 janvier de 14 h 30 à 17 h 30. 06 15 07 58 56. franceavc.com. ●

Unafam

Les bénévoles de l'Union nationale de familles et amis de personnes malades psychiques assurent une fois par mois et sur rendez-vous une permanence d'accueil des familles. Prochaine date : 21 janvier de 14 h à 17 h. CMP d'Antony, 79 rue Prosper-Legouté. 06 67 61 08 51. ●

Apprendre en s'amusant

L'association Amasco met en place des ateliers ludiques et pédagogiques destinés aux enfants de 6 à 11 ans pour développer leur goût d'apprendre et leur confiance en eux. Ces ateliers auront lieu au centre André Malraux, 1 avenue Léon-Harmel, du 10 au 14 et du 17 au 21 février. Inscription au 06 67 42 53 95 ou en écrivant à contact@amasco.fr. ●



Construction Rénovation SCEAUX

Extensions, Surélévations,
Aménagements, Peinture.

Lisandre

Depuis 30 ans

COPROPRIETES ET PARTICULIERS

Des fondations au toit,
**une entreprise familiale
écocitoyenne de 20 salariés.**

Tous corps de métiers

www.lisandre.fr **01 47 02 14 19**



Arnaud ROLLET Tapisier-Décorateur

Réfections sièges,
canapés tous style

Fabrication de rideaux,
voilages, tenture murale

Horaires atelier :
9h30-12h30 - 14h-19h

Village artisanal 33, rue de la Bièvre à Bourg-la-Reine
☎ 01 46 66 18 50 - 📞 06 03 52 31 58 - arolletdecorat@sfr.fr



L.M.N Agencement

Aménagement intérieur / Rénovation

06 72 77 81 00

Menuiserie-Dressing
Pose de cuisine
Salle de bain
Carrelage
Cloisonnage ...

Rayon Frédéric
lmn.agencement@yahoo.fr
9 rue Georges Sand - WISSOUS

Ouverture **CÔTÉ FERMETURES - ANTONY**
01 40 96 87 03

Toute l'équipe
vous présente
ses meilleurs
vœux pour
2020

Les artisans nouvelle génération

FENÊTRES - PORTES - VOILETS - PORTAILS

UNITED COLORS OF BENETTON.

22, RUE AUGUSTE MOUNIÉ
92160 ANTONY



IMAGERIE MÉDICALE DU BOIS DE VERRIÈRES

48, rue du Colonel Fabien 92160 Antony

Parking gratuit 40 places

RADIOLOGIE

Dentaire - CONE BEAM
Ostéodensitométrie
Radiologie interventionnelle
Infiltration ostéo-articulaire
Pédiatrie

ECHOGRAPHIE DOPPLER

01 46 66 69 50



IMAGERIE DE LA FEMME

Mammographie
numérique

Echographie
pelvienne

IRM
mammaire
et pelvienne



SCANNER

Scanner cardiaque
et coronaire
Coloscopie virtuelle

IRM

AngioIRM sans injection

01 42 37 08 88

Fax : 01 40 96 96 70 - Email : rendez-vous@boisdeverrieres.fr - Site : www.imagerie-boisdeverrieres.fr

Berny, carrefour postal

La situation géographique de la Croix de Berny en fait un carrefour important depuis des siècles. Un relais de poste a animé le quartier entre le XVI^e et le XIX^e siècle, notamment lorsque ce service était rendu par des agents du roi qui parcouraient le pays à cheval.

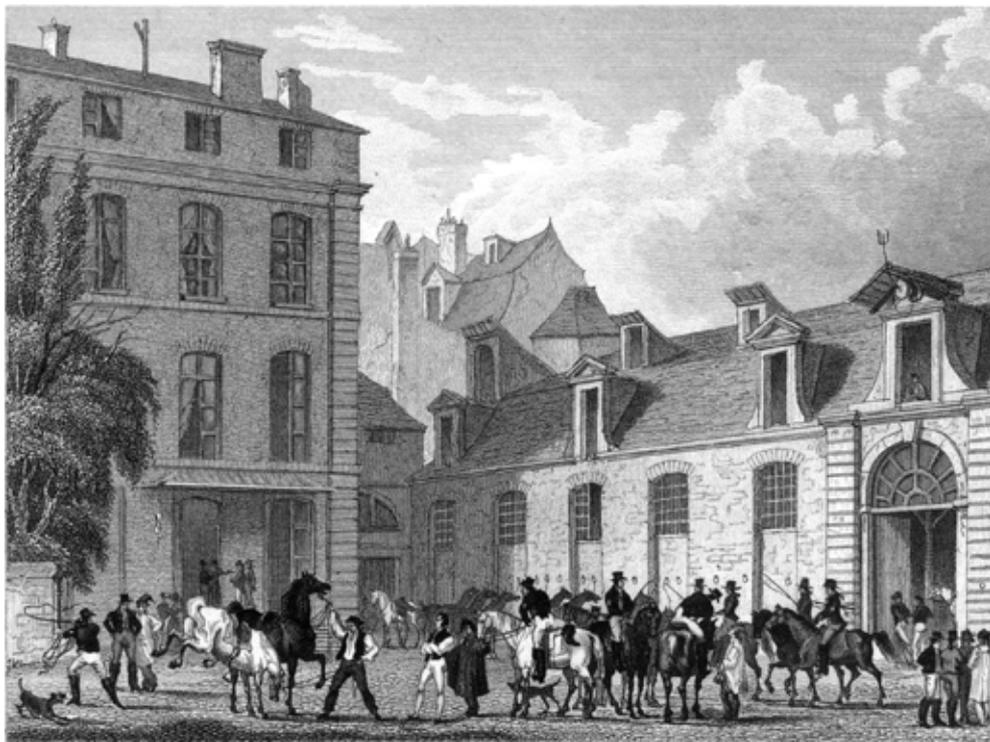
Route départementale 920, voies de l'A 86, du RER B et du TVM font de la Croix de Berny un nœud de circulation. Les prémices de cette fonction apparaissent à la moitié du XVIII^e siècle : déjà traversé par la route d'Orléans depuis 1549, Berny devient un carrefour lorsqu'une voie entre Versailles et Choisy-le-Roi est construite pour relier l'ouest et l'est de la région parisienne. Les lieux sont alors propices à l'installation d'un relais postal. C'est Louis XV qui décide le 5 juin 1750 de transférer cet équipement jusqu'ici installé à Bourglare-Reine. Cette annonce est difficile à appréhender sans saisir l'importance de cette activité dans l'Histoire.

Relais postés

Sous Louis XI, au XV^e siècle, les premiers relais postés sont installés au bord des routes. Des chevaux s'y tiennent, « postés », prêts à être enfourchés pour porter les messages du roi. Des voitures peuvent y être attelées. Toutes ces « agences » sont distantes de 7 h les unes des autres. Ces services se développent et se structurent au fil des années. Comme ils sont destinés exclusivement au roi, des réseaux privés de messageries se sont constitués en parallèle. Les moines, ou encore les universités, ont par exemple maillé le territoire français. Cette concurrence entre privé et public cesse lorsque Louis XIV fonde en 1681 la ferme officielle des postes : elles sont toutes regroupées sous une même entité, sous le contrôle du roi.

Vattier guillotiné

En 1750, c'est donc une décision royale qui fait de Berny un lieu stratégique. Les



Gravure de 1831 représentant la poste royale, rue de l'Abbaye Saint-Germain à Paris.

membres de l'Association pour la promotion du patrimoine d'Antony (Appa) racontent cette histoire dans deux numéros de leur revue, *Antony d'hier et d'aujourd'hui*, en 1992 et 1993. Leurs recherches laissent supposer que la poste est déjà construite et en fonctionnement en 1751, à l'emplacement aujourd'hui des bureaux Antony Parc II. C'est Gabriel Baron, fils d'un entreposeur de tabac de Dourdan, qui devient le premier maître de poste. À sa mort en 1762, sa femme lui succède, avant de passer la main à son fils. Celui-ci le vend à un membre extérieur à la famille en 1779 : Claude-André Vattier, un homme de 35 ans rompu au commerce puisqu'il est déjà épicier, mercier et officier de la Maison du Roi. Dans le contexte révolutionnaire de 1789, ce statut lui porte préjudice. Après une dispute avec un membre de la Convention, il est dénoncé, emprisonné et guillotiné le 22 juillet 1794. Le relais lui survivra quelques décennies. Son activité déclinera toutefois au XIX^e siècle lorsque la voie de chemin de fer jusqu'aux Halles sera construite et que l'Arpajonnais transportera marchandises et voyageurs dès 1893. ◉

— EN DATES —

1570

Louis XV décide de construire un relais postal à Berny

1571

Gabriel Baron en devient le premier propriétaire

1776

Turgot, contrôleur général des finances, rend la poste autonome

1873

Fermeture du dernier relais de poste à chevaux en France



Antony : une ville sûre et qui entend le rester

De temps à autre, il arrive qu'un groupe politique, dans l'espoir de glaner quelques voix et en jouant sur l'émotion que peuvent produire dans un quartier des actes de vandalisme ou des cambriolages, tente de faire croire qu'Antony est une ville dangereuse, que la police nationale est insuffisante et qu'il est impératif de nous doter d'une police municipale armée jusqu'aux dents, à l'instar de ce qui se fait dans certaines villes voisines, comme Wissous ou le Plessis-Robinson.

Rappelons, pour ceux qui ne le savent pas, qu'Antony a été, au milieu des années 80, l'une des premières villes de l'agglomération parisienne à se doter d'une police municipale, ce que, à l'époque, la gauche refusait avec horreur et indignation. Mais nous avions alors fait le choix de ne pas l'armer, et nous nous y sommes tenus parce que, dans notre conception, la répression, c'est la mission de la police nationale qui est formée pour cela.

En revanche, nous avons fait aussi le choix, au milieu des années 2000, de mettre en œuvre un dispositif de vidéo-protection, d'abord au centre-ville et sur quelques points sensibles, comme le Noyer Doré, dispositif que nous avons déployé progressivement autour

des écoles, des crèches, des stations de RER et des lieux de passage. Ce réseau compte à présent 400 caméras. C'est déjà l'un des plus développés de l'agglomération parisienne, et notre projet, c'est d'installer chaque année une centaine de caméras supplémentaires dans tous les quartiers qui nous paraissent le mériter.

Notre projet, c'est aussi de regrouper policiers municipaux et opérateurs du réseau de vidéo-protection dans un nouveau poste de police moderne que nous allons construire à la place de l'ancien, face à la gare du RER B Antony, boulevard P. Brossolette.

Avec ces mesures, nous espérons améliorer encore la sécurité dans notre ville qui est loin d'être dégradée. Selon les statistiques de la police, le nombre de cambriolages ne dépasse pas cette année, 280 pour 28 000 logements. Vous avez chaque année seulement un risque sur cent d'en être victime. Et, par ailleurs, il est connu que les policiers qui ont la chance d'être en poste à Antony demandent rarement leur mutation. Un signe qui ne trompe pas.

Contrairement à ce que certains veulent faire croire, Antony n'est pas Chicago.



Le maire prend des vessies pour des lanternes et des poissons pour des plantes

La loi EGALIM, promulguée le 30 octobre 2018, énonce qu'à compter du 1^{er} novembre 2019, les cantines scolaires doivent proposer **au minimum un repas végétarien par semaine**. La loi détaille la composition du repas végétarien, dans lequel de l'œuf ou du lait peuvent être inclus, pour le différencier du repas "végan" dans lequel toute source de protéine animale est proscrite. Cette distinction est importante pour déterminer le nombre et le type de repas servis aux enfants déjeunant dans les cantines scolaires.

Si la loi demande la présence de repas végétariens réguliers c'est parce qu'une alimentation végétale peut apporter tous les nutriments nécessaires et être parfaitement équilibrée. Mais son application sur Antony tourne à l'absurde. Les menus prévus dans les écoles pour les mois de novembre et de décembre ne comportent que deux repas végétariens dans le mois. Le Maire, interpellé au cours du dernier conseil municipal, a expliqué sa conception du repas végétarien : les repas avec du poisson font aussi partie des repas végétariens.

Nous avons donc un maire qui prend le poisson pour un végétal et qui prétend ainsi respecter la loi. Outre que la leçon de sciences naturelles mériterait une mauvaise note et que la désinvolture avec laquelle le maire se joue des textes pour les contourner est un bien mauvais exemple donné à tous les citoyens, cette attitude montre combien la diversification des sources de protéines alimentaires, le respect de la biodiversité et la limitation des émissions des gaz à effet de serre sont des préoccupations subalternes pour cette municipalité.

Nous vous souhaitons une heureuse année 2020.



Henri-Georges Adam :

un collège à aider urgemment !

Municipalité, conseil général, services de l'Éducation nationale, tous doivent se pencher sur la situation de ce collège au sein du quartier des Rabats. Effectifs surchargés, 360 élèves cette année pour une capacité prévue de 300/320 élèves. Résultats au brevet les plus faibles des collèges de la ville malgré l'investissement de l'équipe pédagogique et la présence d'un médiateur scolaire. Des raisons à cela : une sectorisation qui regroupe des élèves en grandes difficultés venant du Noyerr-Doré, des résidences des Morins et de Champagne, socialement défavorisées, et de Wissous.

Tout n'est pas noir, car l'ambiance s'avère bonne dans ce collège, où les élèves se sentent soutenus et participent à de nombreuses activités scolaires et périscolaires. Des solutions doivent être trouvées, sans attendre la construction des collèges d'Antonyppôle ou Wissous... dans 10 ans !

Isabelle Delpéch - idelpech@wanadoo.fr



Des travaux

qui n'en finissent pas !

Si investir dans la réalisation d'équipements publics est une bonne chose, encore faut-il que ces investissements soient suivis, efficaces et livrés en temps voulu.

À Antony, certains travaux durent et n'en finissent pas. C'est le cas de ceux de reconstruction de l'école « Dunoyer de Ségonzac » et de réhabilitation de la crèche « Aurore ». À se demander quand les Antoniennais pourront profiter de ces nouveaux équipements ?

Bonne année à toutes et tous.

Contact : francois.meunier23@sfr.fr

Antony Pour Un Nouvel Avenir



Nous avons besoin d'Espoir.

Une fin d'année 2019 difficile, tendue

Il y a pourtant des solutions, il est nécessaire de les construire

Je vous adresse mes meilleurs vœux.

En ce qui me concerne, j'espère cette année pouvoir prendre ma part dans la lutte pour la dignité humaine, qui doit prendre appui sur la prise de conscience qui est en train de voir véritablement le jour, selon laquelle rien ne se fera de solide, sans démarche éthique.

Une situation meilleure pour notre existence, pour une meilleure santé, pour nous-même, pour nos parents, et pour nos enfants.

Je vous souhaite une Meilleure Année 2020.

Pour me contacter : soetisol@wanadoo.fr

> RENCONTREZ VOS ÉLUS

● Majorité

Jean-Yves Sénant, maire, reçoit à l'Hôtel de Ville sur rendez-vous au 01 40 96 72 97 / 71 01.

Jean-Yves.senant@ville-antony.fr

Les élus reçoivent sur RDV au 01 40 96 71 65 / 73 30.

Maires adjoints : Jean-Yves Le Bourhis, éducation • Véronique Bergerol, Seniors et Anciens Combattants • Pierre Médan, finances • Isabelle Rolland, culture, affaires civiles et administratives • Pascal Colin, pôle social • Armelle Cottenceau, environnement, dvpt durable et affaires funéraires • Philippe Serin, ressources humaines et élections • Sophie Sansy, sécurité et prévention • Philippe Martin, urbanisme • Stéphanie Schlienger, enfance et famille • Jacques Legrand, logement • Perrine Precetti, mobilité urbaine • Étienne Charrieau, aménagement urbain • Fatma Betouati, dvpt économique et emploi.

Conseillers municipaux délégués : Anny Léon, vie associative et bénévolat • Jean-Pierre Limborg, nouvelles technologies et e-démocratie • Rosa Macieira-Dumoulin, animations Seniors et affaires européennes • Fabien Hubert, commerce, artisanat et jumelages • Corinne Pham-Pingal, transports • Saïd Ait-Ouaraz, politique de la ville et cohésion sociale • Anne Fauret, activités périscolaires et relations avec les établis. d'enseignement secondaire • Cyril Adda, budget • Wissam Nehmé, sécurité routière et prévention des risques • Colette Covi-Houémavo, précarité et intégration • Ioannis Vouldoukis, hygiène, santé et sciences • Maryse Lemmet, réseaux et maîtrise de l'énergie • Christian Ollivry, solidarité et insertion • Françoise Quinzin, écoles • Michel Fouquet, travaux • Isabelle Lajeunie, relations avec les entreprises • François Goulette, projets de dvpt économique • Christel Berthier, animations et événementiel • Gilles Le Lamer, sport • Fatima Messaoudi, dvpt du lien social et du bien vivre ensemble • Paul Duriez, circulation et stationnement • Valérie Benoit, personnes en situation de handicap • Stéphane Celestin, gestion • Claire Genest, management des services publics • David Passeron, jeunesse et promotion de l'économie sociale et solidaire • Claudine Lesieur, circulations douces.

● Opposition

ANTONY AVEC VOUS (Parti socialiste, EELV • Citoyens à Antony, PRG) •

Annie-Laure Hagel 06 83 82 65 81 • Jean-Marc Feuillade 06 78 03 35 37 • Marité Charrier 06 08 25 08 97 • Pierre Rufat 06 45 44 44 85 • Camille Le Bris.

ANTONY À GAUCHE (Parti Communiste Français • Parti de Gauche) Isabelle Delpech 06 81 48 38 82.

ANTONY BLEU MARINE (Rassemblement National) François Meunier 06 17 25 37 80

ANTONY POUR UN NOUVEL AVENIR Alain Aripa 06 07 81 98 15

● Vos conseillers Départementaux

Patrick Devedjian reçoit le 1^{er} lundi de chaque mois de 18 h à 20 h à l'Hôtel de Ville sur RDV au 01 47 29 32 33 / pdevedjian@hauts-de-seine.fr
Twitter : @DevedjianP

Véronique Bergerol reçoit le 1^{er} vendredi de chaque mois de 8 h 30 à 12 h à l'Hôtel de Ville, sur RDV au 01 40 96 71 65.

● Votre députée

Frédérique Dumas reçoit le 1^{er} lundi de chaque mois de 17 h à 20 h à l'Hôtel de Ville sur RDV au 06 45 26 38 73.
frederique.dumas@assemblee-nationale.fr.
Twitter : @DumasFrederique

Permanences des élus

Saïd Ait-Ouaraz, le vendredi de 13 h 30 à 15 h 30, à l'espace Pajeaud, et de 16 h à 19 h à l'espace Baconnets.

Colette Covi-Houémavo, le mercredi au CCAS de 14 h 30 à 17 h 30 (sur RDV au 01 40 96 71 86), et au Centre social et culturel (sur RDV au 01 42 37 05 73).

Christian Ollivry, au CCAS (sur RDV au 01 40 96 71 86 / 71 38).

GROHE

ENTREPRISE

LOREL

Installation/dépannage: chauffage, sanitaire, gaz

À VOTRE SERVICE DEPUIS 1980

DÉTECTEUR DE FUMÉE

PAIEMENT EN 3 FOIS SANS FRAIS

OFFRES SPÉCIALES DU 1^{er} AU 31 JANVIER 2020

Installation, réparation, dégorgement.

Remplacement de vos anciens WC. 25% de remise HT sur cuvettes PRIMA SH Surélevée et PRIMA MULTI

Intervention pour fuites d'eau diverses.

CHAUDIÈRES FRISQUET

Réparation • Maintenance sous contrat annuel à partir de 73,12€ TTC

atlantic

- 25% sur les chauffe-eau électriques ZENEO mural ou stable

25% de remise HT sur les mitigeurs

Certifié Pro Gaz Naturel P.G & P.M.G

01 46 68 77 98

06 72 74 32 35

marcellin.lorel@gmail.com

5, RUE PIERRE VERMEIR - 92160 ANTONY

Du lundi au vendredi de 8h à 18h - Samedi en dépannage de 8h à 16h

ANTONY Fenêtres

PORTAILS - FENÊTRES - VOILETS - VÉRANDAS

"Depuis 1990, je fabrique mes propres menuiseries dans mes ateliers en Corèze. Ma démarche consiste à proposer les meilleures marques au juste prix sans blabla ni remise extraordinaire, tout simplement en évitant les intermédiaires." M. Lamiche.

Devis / Métrages, 1 seul interlocuteur : Le Patron !

2 av. du Président J. F. Kennedy - 01 46 66 01 58

www.antony-fenêtres-verandas-voilets.fr

Quotidien > ÉTAT CIVIL

● publications nominatives

Les personnes qui refusent la publication d'une naissance, d'un décès ou d'un mariage doivent le signaler aux services de l'État civil de la mairie (01 40 96 71 27).

Ils sont nés

2/11	Yamina Zitouni	13/11	Andréa David	22/11	Mohamed Diaby
5/11	Emmy Coppet	13/11	Arthur Moulis	25/11	Muhammad Rasheed
6/11	Yuna Qin Petit	14/11	Arthur Masri	25/11	Baya Rebai
6/11	Camil Kacioui	15/11	Roxane Boissy	25/11	Louna Anglade
6/11	Shapina Balachandran	15/11	Luigi Mata	26/11	Aron Barat Yacoub
6/11	Sophia Panciuc	15/11	Sylvain Dispagne	27/11	Léon Koenig
7/11	Yasmine Ben Bahri	15/11	Nour Darmoul	27/11	Oscar Gautier
7/11	Naïa Samson	16/11	Saméèl Tondossama	28/11	Jade Bancourt
8/11	Eléna Mauclerc Prime	16/11	Léa Tavernier	28/11	Aadhithya Paranthaman
9/11	Sören Jacquemin	17/11	Manech Nouhan Curtil	28/11	Victoria Brunel Gibon
11/11	Alexandre Meriguet	17/11	Timéo Nizard Wagner	29/11	Elyssa Fekih-Hassen
11/11	Jade Sourdeval	17/11	Adlan Bouabdallah	30/11	Louisa Goupil
11/11	Valentine Albert Mateus	18/11	Nael Guebli Fourré-Prioul	30/11	Tessa Forgard
12/11	Mila Tarama	19/11	Erwan Georges dit Garein		
12/11	Zélie Couppey	21/11	Ruth Makaxi Mbwanganga		

Ils se sont mariés

2/11	Laurent Bogaerts et Pauline Degorre
9/11	Thierry Aoustin et Iuliia Korneva
9/11	Gilles Kouamen Nkouidja et Jeanne Ongono Mbalala

Ils nous ont quittés

Nicolas Raygasse, 36 ans, le 21/10	Edmundo Sousa Cova, 82 ans, le 8/11
René Laffore, 95 ans, le 25/10	Françoise Quinzin, née Dye, 68 ans, le 10/11
Madeleine Nicolle, 89 ans, le 26/10	Florence Pithois, née Garcia, 95 ans, le 11/11
Christian Fourrier, 91 ans, le 30/10	Suzanne Vidal, née Pelat, 88 ans, le 12/11
Jean Barlet, 68 ans, le 30/10	Jean Ohmann, 88 ans, le 13/11
Elisabeth Casanova, 58 ans, le 1/11	Georges Babolène, 79 ans, le 14/11
Huguette Soret, née Kuntz, 88 ans, le 1/11	Fabienne Richard, 67 ans, le 18/11
Simonne Klein, née Moron, 90 ans, le 4/11	Micheline Le Hégarat, 79 ans, le 22/11
Ouan Sananikone, née Chanprathet, 91 ans, le 4/11	Maria de Jesus Cruz, née Da Conceição Santos, 62 ans, le 25/11
Huguette Chanard, née Occelli, 89 ans, le 5/11	Madeleine Pinoteau, née Devé, 95 ans, le 26/11
Louis Caréo, 87 ans, le 7/11	

Lady Di
Bijouterie Fantaisie

20, rue Auguste Mounié 92160 - ANTONY

 **intermarché.com**
Intermarché
les Mousquetaires
SUPER

Ouvert tous les jours
de 8h30 à 20h
Le dimanche de 9h à 20h

Laverie 24/24 • espèces - CB

16, rue des Gouttières
92160 Antony ☎ 01 46 68 82 15

URGENCES

Médicales

Appelez le 15
SOS urgences 92 :
01 46 03 77 44

Pompiers

Appelez le 18 ou le 112
depuis un portable

Police secours

Appelez le 17
Police nationale :
01 55 59 06 00
Police municipale :
01 40 96 72 00

Poison

Centre antipoison :
01 40 05 48 48

Dentaires

Dimanches et jours fériés
(9 h-12 h, 14 h-17 h),
appelez le 01 41 09 77 33
Au 01 47 78 78 34,
un répondeur communique
le praticien de garde.
Sinon, faites le 15

Animaux

SOS vétérinaires
(dim. et jours fériés) :
0 892 689 933

À votre service

Hôtel-de-Ville

Place de l'Hôtel-de-Ville,
BP 60086 92161 Antony cedex.
01 40 96 71 00. ville-antony.fr.
webmaster@ville-antony.fr.
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h
et de 13 h 30 à 17 h 30.
Fermeture le jeudi matin : Régie
centrale, Direction de la population
(État civil, Affaires diverses,
Élections), Petite Enfance,
Accueils de loisirs, Éducation
et Affaires diverses.
Démarches sur RDV.
Service Population (Pacs,
déclaration de naissance,
changement de prénom,
reconnaissance anticipée, mariage) :
01 40 96 71 00.
▪ Préaccueil (sans RDV) et
pôle Affaires générales (sur
RDV) mardi : 17 h 30-19 h. Samedi :
9 h-12 h. Personnes à mobilité
réduite, mairie à domicile :
01 40 96 71 00.

Architecte Conseil

1^{er} et 3^e mardis du mois
(18 h-19 h 30) à l'Hôtel-de-Ville
RDV au 01 40 96 71 68.

Impôts

Centre des Finances publiques,
130 rue Houdan à Sceaux, du lundi
au vendredi de (8 h 45-12 h et
13 h 30-16 h 15) sauf le jeudi
après-midi. sip.sceaux-sud
@dgfip.finances.gouv.fr.

Emploi

▪ **Emploi Vallée sud - Grand Paris**,
au 42 av. A.-Briand, du lundi au jeudi
(9 h-12 h 30 et 13 h 30-17 h),
le vendredi (9 h-12 h 30)
01 55 59 44 90.
▪ **Cercle cadres action emploi**
(2CAE) au PAD. Sur RDV
au 06 28 32 41 29.

Aides et Services

▪ **Adil**, informations sur le logement
pour bailleurs et locataires.
Sur RDV au 01 40 96 68 60.
▪ **Soutien aux victimes**, sur RDV
au 01 40 96 68 60
▪ **Dinamic** pour les conflits familiaux,
les mardis de 13 h à 19 h, au PAD.
Sur RDV au 01 46 01 99 19 ou
dinamic.mediation@gmail.com
▪ **UFC-Que choisir** pour les litiges,
le 3^e lundi du mois (18 h-20 h)
au point info des Baconnets,
pl. des Baconnets, et le premier
vendredi du mois (16 h-18 h) au PAD
▪ **France Bénévolat**, le jeudi
de 9 h à 12 h sans RDV et de 10 h
à 12 h sur RDV, le premier samedi
du mois (10 h-12 h) sur RDV
(hors vacances scolaires)
06 11 67 37 62 ou
fb.antony@francebenevolat.org
▪ **Planification familiale**,
à la PMI, sur RDV, 79 rue P.-Legouté.
01 77 70 13 60
▪ **Antraide** (jardinage, ménage, garde
d'enfants) au 01 46 66 32 333

Point d'accès au droit (PAD)

Pour toute question juridique.
Lundi, mercredi et jeudi
(9 h-12 h et 13 h 30-17 h),
mardi (9 h-12 h et 13 h 30-18 h),
vendredi (9 h-12 h et 13 h 30-17 h).
1 pl. A.-Mounié. 01 40 96 68 60.
accesdroit@ville-antony.fr.

Service Municipal du Logement

Demandes de logement social
du lundi au vendredi (14 h-17 h),
21 bd Brosolette.
01 40 96 31 45.

Écrivains Publics

Aide à la rédaction de courriers
administratifs à l'Hôtel-de-Ville
(mardi 18 h-19 h, samedi 10 h-12 h),
au Centre social et culturel, 4 bd
des Pyrénées (mardi 14 h-16 h),
à la médiathèque A. Rimbaud
(samedi 10 h-12 h, hors vac. scol.).

Consultations Juridiques

▪ **À l'Hôtel-de-Ville**, le mardi
(17 h 30-19 h) et le samedi
(10 h 30-12 h), sans RDV.
▪ **Droit du travail**, sur RDV
au PAD. 01 40 96 68 60.
▪ **Fiscalité**, sur RDV le samedi matin
à l'Hôtel-de-Ville. 01 40 96 68 60.

Le Conciliateur

Règlement de désaccords à
l'amiable. Sur RDV. 01 40 96 71 06.
rene.jalin@conciliateurdejustice.fr.

Notaires

3^e jeudi (10 h-12 h) du mois au PAD.
Sur RDV au 01 40 96 68 60.

Caisse Régionale d'Assurance Maladie

Mercredi au PAD sur
RDV au 01 71 10 90 56.
Mardi et jeudi à l'EDAS, 83 rue
Prosper-Legouté sur RDV
au 01 71 10 90 56.

Pharmacies de garde

En dehors des heures d'ouverture, s'adresser
au commissariat d'Antony : 01 55 59 06 00

DIMANCHES ET JOURS FÉRIÉS

- **Dimanche 5 janvier**
Pharmacie La Fontaine
1, place de la Résidence
01 47 02 89 85
- **Dimanche 12 janvier**
Pharmacie Arfi
136, rue Pascal
01 42 37 41 84
- **Dimanche 19 janvier**
Pharmacie Attal Tchabath
2, rue Adolphe-Pajeaud
01 42 37 41 28
- **Dimanche 26 janvier**
52 avenue de la Division-Leclerc
01 46 66 01 79
- **Dimanche 2 février**
Pharmacie Bader
32, avenue Aristide-Briand
01 46 66 10 78

Menus des écoles

	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI
DU 6/01 AU 10/01	Salade iceberg • Émincé de dinde 🍖 sauce kebab • Potatoes • Camembert • Mousse au chocolat au lait Goûter : cake breton en barre, fruit	Potage • Filet de lieu sauce citron persillée • Fusilli 🍝 • Emmental râpé • Fruit Goûter : baguette, camembert	Saucisson à l'ail et cornichon (galantine de volaille) • Poulet 🍖 sauce au paprika et persil • Purée de pommes de terre locales • Cantal AOP • Fruit 🍏, pain aux céréales 🌾 Goûter : pain au chocolat, fruit	Galette des rois Salade verte 🍏 🍓 • Poisson pané, épinards branches en béchamel • Petit fromage frais nature • Galette des rois • Jus de pommes (100 % jus) Goûter : baguette, barre de chocolat, fruit	Promotion des produits laitiers Soupe de lentilles 🍲 au cumin • Rôti de bœuf charolais, jus de rôti, chou-fleur à l'ail • Yaourt nature local de Sigy • Fruit Goûter : cake à la cannelle, yaourt nature
DU 13/01 AU 17/01	Potage de légumes variés • Filet de saumon frais sauce crème • Purée de pommes de terre locales • Yaourt nature 🍏 🍓 • Fruit Goûter : baguette, petit Cotentin	Émincé de chou rouge • Omelette 🍳, carottes fraîches au persil • Pont l'Évêque AOP • Flan à la vanille 🍰 Goûter : croissant, fruit	Salade verte • Curry d'agneau 🍖 aux pois chiches à la provençale • Semoule 🍲 • Bûche mélangée • Fruit Goûter : cake nature, fruit, lait demi-écrémé	Mission anti-gaspi Potage Choisy • Bolognaise de bœuf charolais, coquillettes • Emmental râpé • Fruit 🍏 🍓 Goûter : cake breton en barre, jus de pommes (100 % jus)	Salade coleslaw 🍏 • Pavé de colin sauce tomate, lentilles locales mijotées • Vache qui rit • Compote de pommes et cassis allégée en sucre Goûter : baguette, barre de chocolat, fruit
DU 20/01 AU 24/01	Velouté Dubarry • Filet de lieu sauce crème • Blé 🍷 • Cantal AOP 🍷 • Fruit 🍏 local 🍓 Goûter : gâteau fourré au chocolat, yaourt nature	Promotion des fruits et légumes Salade de riz composée • Sauté de porc 🍖 sauce tomate • Fraidou • Assiettes de fruits Goûter : pain au chocolat, lait demi-écrémé	Carottes râpées locales • Bifteck haché de bœuf charolais à la provençale, haricots verts • Fromage blanc 🍶 • Cake aux épices 🍰 Goûter : baguette, barre de chocolat, fruit	Amuse-bouche : trio de riz Salade croquante • Pavé de merlu sauce ciboulette • Pennes 🍝 • Emmental râpé • Purée de pommes locales à la cannelle Goûter : cake au chocolat, fruit	Potage paysan 🍲 • Rôti de veau 🍖 au jus, carottes et pommes de terre persillées • Yaourt nature • Fruit Goûter : baguette, Vache qui rit
DU 27/01 AU 31/01	Potage façon J. Darblay (poireaux, navet, carottes, pommes de terre) • Escalope de dinde 🍖 sauce végétale carotte et orange crémée • Ratatouille et boulgour • Petit fromage frais nature • Fruit 🍏 🍓 Goûter : croissant, lait demi-écrémé	Émincé de chou blanc • Sauté de bœuf charolais marengo • Riz 🍲 • Coulommiers • Coupelle de compote de pommes et bananes allégée en sucre Goûter : baguette, barre de chocolat, fruit	Soupe à la normande • Dos de cabillaud sauce crème aux herbes • Semoule 🍲 • Saint-Nectaire AOP 🍷 • Fruit 🍏 🍓 Goûter : cake coco, fruit, lait demi-écrémé	Animation : les pas pareille Carottes râpées • Jambon blanc • Purée de céleri • Yaourt nature • Gâteau sucré au potiron Goûter : baguette, confiture d'abricots, fruit	Salade de blé aux petits légumes • Tarte au chèvre, épinards 🍏 • Salade verte • Edam • Flan au chocolat Goûter : madeleine, fruit

🍖 Label rouge

🍏 Légumes ou fruits Bio

🇪🇺 Aide UE à destination des écoles

Tous les repas sont accompagnés de pain local. La viande de bœuf est RAV (race à viande) et locale (Migennes). Le haché de bœuf est VBF (viande bovine française). Le gigot d'agneau est français. Le sauté d'agneau, le veau, la volaille et le porc sont Label Rouge. Les poissons sont issus de la pêche durable (MSC) en majorité. Les pommes de terre sont locales en saison. Les fromages sont servis à la coupe en majorité. La mention AOP signifie Appellation d'Origine Protégée. Les cakes, quiches et tartes sont faits maison. Le jour où du porc est servi, un plat de substitution sans porc est systématiquement proposé. Plus d'informations sur la composition des menus : sohappy.fr

TULLIO
Pascal
PLUMBERIE
CHAUFFAGE
SANITAIRE
VIESSMANN
FRISQUET
PGN
RGE
ECO
artisan
01 46 66 79 71
23, rue de l'Avenir - ANTONY

LA GRANGE AUX DÎMES
RESTAURANT DE QUALITÉ
LE BONHEUR
EST "FAIT MAISON"
Cuisine raffinée de qualité servie avec soin dans une ambiance chaleureuse et décontractée
Menu carte Menu midi
Entrée plat dessert Entrée plat dessert
49€ 29€
RÉSERVATIONS
01 69 81 70 08
WWW.GRANGEAUXDIMES.COM
Du Lundi au vendredi midi et soir
A 5 minutes d'Antony
3 rue André Dolimier 91320 Wissous

> LA PHOTO DU MOIS



ZOOM SUR...

SAPIN. Féerie des illuminations de Noël sur le parvis de la gare. Pour paraître dans cette rubrique, envoyez vos photos verticales en haute définition, de préférence prises à Antony, commentées et libres de droit sur ville-antony.fr/photo-du-mois. Connectez-vous aussi à [instagram.com/antony.92160](https://www.instagram.com/antony.92160).

CAP TONIC
FITNESS CLUB

AUX 50 PREMIERS INSCRITS

**2 MOIS
OFFERTS***

**NOUVEAU
DEPART
EN 2020 !**

captonic.com 

VERRIÈRES-ANTONY
1 RUE DES GARDES / 01 69 20 98 45

* VOIR CONDITIONS ARTICLES AU CLUB CAP TONIC VERRIÈRES-LE-BUISSON © REPRODUCTION TOTALE OU PARTIELLE INTERDITE. CLUB INDÉPENDANT. PHOTO NON CONTRACTUELLE. PHOTOGRAPHIE RETOUCHÉE. RCS 5871 329 532 121



ALARME 7 SUR 7
TELESURVEILLANCE
01.46.74.90.00

HALTE AU VOL!
partez tranquille
vous protéger c'est notre métier



ALARME 7sur7
à votre service depuis 1993

01 46 74 90 00

69, avenue de la Division Leclerc - 92160 ANTONY



Systemes d'alarmes

Maintenance et amélioration de vos systèmes

Détection filaire ou radio • Sirène • Clavier • Télécommande

Infrarouge avec caméra • Détecteur de fumée

C'est une première mondiale

Une avancée majeure dans le monde de l'alarme intrusion.

Le CNPP vient d'attribuer le 1^{er} certificat NF&A2P intégrant la dimension CYBER.

Ce certificat vient mettre en lumière **le haut niveau de protection du produit contre les attaques numériques :**

- Sécurisation des transmissions IP et 3G (alarmes, applications, télémaintenance)
- Sécurisation de la centrale et du système (désarmement, programmation, données, composants)

La 1^{ère} centrale du marché certifiée CYBER, **c'est Neo !**



Solution mixte filaire radio 100% flexible pour particuliers et professionnels.